SVOBODA | **СВОБОДА**

UKRAINIAN DAILY | УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК

Пам'ятаймо про Україну!

VOL. XCVI. No. 237. JERSEY CITY and NEW YORK. FRIDAY, DECEMBER 15, 1989 CENTS 25 ЦЕНТІВ ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, П'ЯТНИЦЯ, 15-го ГРУДНЯ 1989 Ч. 237. РІК XCVI

ОФОРМЛЕНО НАРОДНИЙ ФОНД ДОПОМОГИ УКРАЇНІ



Під час нарад (зліва): І. Олексин, д-р Б. Шебунчак і д-р І. Флис.

Ню Йорк, — В неділю, 10-го грудня, тут у приміщенні Наукового Товариства ім. Шевченка, відбулося скликане Українською Американською Координаційною Радою всегромадського віче, на яке зібралося біля 60 осіб, в тому багато представників різних громадських організацій.

Віче відкрив голова УАКРади д-р Іван Флис коротким словом, в якому підкреслив, що Україна пробуджується і ми мусимо її поспішити з допомогою, але ця допомога повинна іти об'єднано і зорганізовано. Немає найменшого сумніву, що до допомоги Україні повинні приступити тут усі наші організації, а базою цієї всегромадської акції можуть стати вже існуючі організації, які є у спроможності взяти на себе повну відповідальність за ведення допомоги на дальше майбутнє. В тій цілі, щоб заплянувати всегромадську працю, скликано це віче, при чому голова УАКРади заявив, що коли на установчих зборах Народного Руху України за Перебудову осягнено єдність, таку єдність мусять показати також українці в діяспорі.

Далі ведення вічем перебрав д-р Богдан Шебунчак, голова Крайової Ради УАКРади, який на початку попросив присутніх одно-хвилинною мовчанкою вшанувати померлого 8-го грудня Миколу Лівицького, Президента Української Народної Республіки в екзилі. Відтак д-р Б. Шебунчак подав до відома присутніх, що на 2-ій Конвенції УАКР рішено створити такий всегромадський комітет для допомоги Україні і внесок того змісту був прийнятий учасниками одноголосно. Саме виконуючи цю постанову, Екзекутива УАКР скликала віче, напередодні якого члени Екзекутиви відбули окрему розмову із організаторами Фонду Допомоги Дітям Чорнобиля в особах д-р Зенона Матківського, проф. Тараса Гунчака, і проф. Романа Воронки, та дійшли до порозуміння, що треба діяти об'єднано та створити громадську організацію із окремим Екзекутивним Комітетом, Радою Директорів і Контрольною комісією. З такими намірами прийшли сьогодні усі тут, на це віче з надії створити один фронт допомоги сьогоднішній Україні.

Для з'ясування плянів, в який спосіб мала б ця нова всегромадська організація працювати, д-р Б. Шебунчак попросив д-ра І. Флиса, який відчитав довший, виготовлений директором бюра Українського Народного Союзу у Вашінґтоні Евгеном Іванцевим, плян дії допомоги Україні з усіми політичними та організаційними можливостями.

Про вже розпочату акцію і створення Фонду Допомоги дітям Чорнобиля поінформував коротко присутніх проф. Тарас Гунчак, організатор цієї акції.

В дальшому вічем проводив Іван Олексин, голова Українського Братського Союзу, а слово забирали присутні представники поодиноких організацій, як також зацікавлені особи, що прийшли на віче.

Після живої дискусії запропоновано склад Екзекутиви і Контрольної комісії для ведення об'єднаної допомоги Україні, який пройшов більшістю голосів.

До Екзекутиви обрано проф. Т. Гунчака, проф. Р. Воронку, д-ра З. Матківського, Івана Олексина, Осипа Зінкевича, Ірину Чабан і Володимира Воловодюка, Марту Лиско як секретаря і Олександра Блаґітку — касиром. До Контрольної комісії увійшли: Марія Савчак, д-р Степан Ворох, д-р Ярослав Падох, Володимир Сосяк, Маріяна Могилин і Ольга Кузьмович. Фінансову комісію очолила Уляна Дячук.

Голова ІСНО відвідав Україну

Ню Йорк (ПСУ). — Перебуваючи при кінці жовтня і в перших тижнях листопада ц.р. в Україні, голова Світової Координаційної Ради ІСНО та редактор журналу „Самостійна Україна" Павло Дорожинський відвідав міста Київ і Львів, де відбув цілий ряд зустрічей з чільними діячами неформальних організацій і товариств, а також мав зустрічі у Варшаві і Празі.

В середу, 1-го листопада П. Дорожинський виступив зі словом у Львові на Янівському цвинтарі біля символічної могили поставленої нещодавно в пам'ять січових стрільців, де була відправлена Панахида у 25-ту річницю смерти полковника Андрія Мельника, старшини УСС-ів і Київських Січових Стрільців, шефа штабу дієвої Армії УНР, коменданта УВО, довголітнього голову ПУН та керівника Українського Націоналістичного Руху.

В п'ятницю, 3-го листопада у супроводі делеґації голова ІСНО зложив китицю квітів на могилі св.п. Ольги Басараб, члена УВО, що загинула геройською смертю з рук польської поліції.

П. Дорожинський виступав також у Рудно біля Львова в неділю, 5-го листопада, під час посвячення меморіяльного пам'ятника жертвам сталінізму.

У Києві разом з чільними правозахисниками і борцями за людські і національні права українського народу П. Дорожинський зложив китицю квітів у стіп пам'ятника Т. Шевченка.

СВЯТИЙ МИКОЛАЙ У НЮ ЙОРКУ

Ню Йорк. — Тут в суботу, 16-го грудня в год. 2-ій по полудні до Пластової домівки, 142 Друга аве., завітає Святий Миколай. Небесна канцелярія відкрита від 12-ої год. дня.

Підготовляється концерт О. Криси в Карнеґі Голл

Ню Йорк. — Як уже раніше інформовано, самостійний концерт визначного українського скрипаля Олега Криси відбудеться в Ню Йорку в Карнеґі Голл у неділю, 21-го січня 1990 року, о год. 3-ій по полудні. Концерт організують спільно Українське Музичне Товариство, Інк., і „Музика в Інституті".



О. Криса

Олег Криса, якого українська публіка мала вже нагоду слухати декілька разів, саме в серії концертів „Музика в Інституті", тепер виступить перед американською публікою, що виказала велике зацікавлення цим концертом.

У програмі концерту: твори Шуберта, Брамса, Шніттке, Шимановського і соната українського композитора Лятошинського, яку як і композицію Шніттке, написану для О. Криси, американська публіка почує вперше.

О. Криса гратиме, як завжди, при акомпаньяменті своєї дружини Татіяни Чекіни.

Слід завважити, що О. Криса, який давав свої речиталі у різних країнах Західньої Европи, а тепер вже і в ЗСА, всюди діставав дуже добрі критики, які підкреслюють його віртуозність, знамените виконання і великий талант. Зараз він на постійному перебуванні в Ню Йорку.

Концерт О. Криси 21-го січня — це перший самостійний речиталь українського музики в Карнеґі Голл від 15-ти років і українські мешканці Ню Йорку та околиці напевно не проминуть такої нагоди, щоб вітати свого славного земляка у одній із найбільше престижевих музичних заль світу.

Квитки у ціні: 20, 16, 14 і 11 дол. можна вже купувати у касі Карнеґі Голл, або телефонічно на кредитові картки: (212) 247-7800.

Вийшов новий том „Українського Історика"

Кент, Огайо (Р. Д.). — „Український Історик" єдиний журнал української наукової історіографії започатковує своє 26-річчя новим обширним і винятково важливим випуском.

Цей том (т. 26, ч. 1-2, 1989) включає такі розділи і матеріяли: Шевченкознавство — Юрій Бойко; „Шевченкова національно-революційна концепція та Шевченкове застосування її", Марко Антонович; „І Архімед і Галілей (Інтерпретація)"; Історіографічне дослідження — Любомир Винар: „На службі історичної науки: 25-ліття Українського Історика, 1963-1988"; 1000-ліття Хрищення України: — Теодор Мацьків: „Чи княгиня Ольга прийняла християнство в Царгороді?"; Аркадій Жуковський: „Вклад Київської Духовної Академії і її Трудів". Володимир Жила: „Під прапором тисячоліття (Конґрес в Равенні); Олександер Домбровський: „Науковий Конґрес у Мюнхені з нагоди 1000-ліття Хрищення України"; Грушевськіяна — Михайло Гру

(Закінчення на ст. 8-ій)

ТИСЯЧІ БРАЛИ УЧАСТЬ У ПОХОРОНАХ В'ЯЗНІВ



Похід вулицями Києва.

Київ („Св. Софія"). — Як уже інформовано, в неділю, 19-го листопада тут відбувся величавий похорон трьох великих синів української землі — Василя Стуса, Олекси Тихого та Юрія Литвина. Перебувавши в Києві три дні опісля, екзекутивний директор Т-ва „Свята Софія", о. М. Татарин подає репортаж на основі розмов із організаторами та учасниками.

Похоронні відправи почалися із прибуттям тіл до Києва в суботу увечорі, 18-го листопада. Літак із тлінними останками покійників сів на летовищі Борисполь о год. 9:30. На летовищі зібралися коло 1,000 людей, які з'їхалися до Києва із цілої України. Вже на летовищі відправлено Панахиду, яку служив український католицький священик о. Ярослав Лесів, сам колишній в'язень ҐУЛаґу. Відтак перевезено тіла полійних, за попереднім домовленням, до церкви св. Покрови, де тіла лежали до ранку. Дозвіл на вживання церкви дав парох о. Николай, хоча опісля він дістав наказ із канцелярії Екзархату Російської Православної Церкви щоби відібрати цей дозвіл.

В неділю вранці, в год. 7-

(Закінчення на ст. 8-ій)

ВИСТАВКА Х. ГОЛОВЧАК-ДЕБАРРІ

Ню Йорк. — ОМУА влаштовує виставку картин пастелів Христини Головчак-Дебаррі у своїй ґалерії, 136 Друга аве. Відкриття виставки відбудеться у неділю, 17-го грудня, о 1-ій год. по полудні. В будні дні виставка буде відкрита від 6-ої до 8-ої вечора, в суботи і неділі — від 1-ої год. по полудні до 8-ої год. вечора і триватиме до 30-го грудня ц.р.

Сутичка поміж священиками у новозвільненій парафії

Ню Йорк. — В щоденнику „Ню Йорк Таймс" з понеділка, 11-го грудня, була надрукована стаття кореспондента Френсіса Клайнса про леґалізацію УКЦеркви та про те, як Преображенська церква у Львові стала католицькою.

Особливу увагу автор присвячує боротьбі двох священиків, які символізують дві Церкви в Україні, о. Ярослава Чихнія, що перейшов до УКЦеркви, та о. Андріял Ґорака, що залишився вірний РПЦ, за Преображенську парафію.

„Це почалося в неділю, 29-го жовтня, коли о. Ярослав, починаючи Службу Божу, проголосив віруючим про свій перехід до УКЦеркви. Парох церкви о. Андрій вибіг із захристії, намагаючись зупинити Службу Божу, але це йому не вдалося, роздратований впродовж цілого тижня він сидів у захристії серед святих книг і священицьких ряс.

Тепер, після історичної візити Міхаїла Ґорбачова до Папи Івана Павла II, передбачаючи леґалізацію УКЦеркви в Україні, о. Андрій Горак почав судову справу, щоб відвоювати ключі від Преображенської церкви. Він звернувся за допомогою до суду совєтської влади, яка впродовж 43-ох років переслідувала, знущалася над священиками та вірними УКЦеркви. „Я продовжуватиму свою місію навіть якщо матиму лише двох послідовників", — сказав о. Андрій, який також підкреслив, що перехід священиків і віруючих до УКЦеркви — це політичний акт.

Навпаки, тільки тепер, вперше за довгих 40 років, українські католики почувають себе вільними від сталінського терору, можуть вийти із духовних „катакомбів". Вони не чекали поки з Москви прийде офіційний папір з дозволом леґалізувати УКЦеркву. А о. Горак звинувачує боротьбу українських католиків, нібито вони підпали під вплив Польщі, яка впродовж чотирьох століть панувала на Західній Україні, насаджуючи їй католицизм.

Розповідаючи про 40-літнє підпільне існування УКЦеркви о. Я. Чихній сказав, що його сім'я, як і тисячі інших, була на засланні у Сибірі, а він мусів таїти свою віру довгі роки: „Я є сином свого народу, тяжко переживаю його страждання та усім серцем бажаю, щоб усі сподівання мого народу стали дійсністю. У який прекрасний час ми живемо!"

Львів, який впродовж віків стояв на перехресті історичних подій і політичних інтриґ, сьогодні є свідком протиріч двох віровизнань однієї нації.

НОВОРІЧНА ЗУСТРІЧ

Пассейк, Н.Дж. — Українська Централя влаштовує в неділю, 21-го грудня, новорічну зустріч. Ґратиме оркестра „Водограй". Вступ — 30 дол. від особи включає гарячий буфет та напитки. Початок — о 9-ій год. вечора. Квитки замовляти, телефонуючи на число: (201) 779-4017.

У СВІТІ

ШУКАЮЧИ СПОСОБУ надати американського напрямку швидкозамінним подіям в Европі, президент Джордж Буш вислав туди державного секретаря Джеймса Бейкера. Виступаючи перед Берлінським пресовим клюбом у Західньому Берліні, Дж. Бейкер накреслив контури пропозиції про перетворення НАТО з військової організації на політичний союз. Ці пропозиції подані Дж.Бейкером є частиною дуже точного пляну опрацьованого Адміністрацією президента Дж. Буша для сприймання та полагодження тих незбагнених подій, які якраз тепер грядуть, та цілковито міняють політичну картину Европи. Бейкер заявив, що хоче вірити, що ці його пропозиції допоможуть „мирній революції" в країнах Европи дійти до нового стабільного демократичного ладу.

ОРГАНІЗАЦІЯ ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЙ плянує відбути „світову вершинну конференцію присвячену справам дітвори" у вересні 1990 року щоби змобілізувати ресурси та фонди для врятування життя 50 міл. дітей, які можуть загинути впродовж наступної декади, якщо нічого не буде зроблено. Ця конференція запланована на 26-го та 27-го вересня співпадатиме з відкриттям Генеральної асамблеї ООН, коли то за традицією провідники світу з'їжджаються до Ню Йорку. Заступник директора Дитячого фонду ООН Джеймс Ґрент заявив, що ціллю цієї конференції є здобути зобов'язання політиків світу для врятування дітей у 1990-их роках від загибелі через спрямування фондів з військоивх та оборонних бюджетів на цю важливу ціль.

ОФІЦІЙНЕ ПРЕСОВЕ АҐЕНТСТВО Східньої Німеччини АДН подало до відома, що найчисельніша опозиційна група Східньої Німеччини порушила судову справу проти колишнього комуністичного провідника Еґона Кренца, за знищення документів тайної поліції. Згідно з інформацією АДН Новий форум на своєму засіданні в Ляйпціґу вирішив порушити судову справу проти Е. Кренца та директора бюра крайової безпеки Вольфґанґа Шваніца, бо опозиція підозріває, що вони дали наказ знищити важлкві документи, які могли б „пролити світло" на хабарництво та зловживання колишнього східньонімецького уряду.

ЗАСОБИ МАСОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ повідомили, що три мадярські журналісти, які минулого тижня поїхали до Румунії, щоби зустрітися з священиком-дисидентом, були затримані поліційними властями, видворені з країни зі забороною в'їзду на п'ять років. Румунська поліція також відібрала від них їхні фільми та відео-касети. Жільвія Іжо, кореспондент газети Соціялістичної партії „Непшабадсаґ" та два кореспонденти інших окружних газет минулого четверга поїхали до Румунії, щоби перевести інтерв'ю з протестантським пастором Ляшльо Текешем, якого останнім часом румунська влада сильно напастувала за те, що він критикував румунські власті за порушення основних людських прав.

В ЮҐОСЛАВІЇ ЗРОСТАЄ політичний роздор між республіками та стає більше помітним з дня на день. Комуністична партія Хорватії закликає до багатопартійних виборів наступного місяця, а провід Словенії обвинувачує сербів у зумисному розламі країни. Словенія солідаризується з Хорватією, а проти них виступає Сербія, найбільша республіка в Юґославії з-поміж шести та одна з тих, де Комуністична партія не думає випускати влади зі своїх рук.Щоби це підкреслити, Сербія цього місяця зірвала всі економічні спілкування з Словенією, а президент Словенії Янеж Становнік заявив перед парляментом своєї країни, що „таке поступовання є першим кроком у далекосяжному пляні ліквідації Юґославії".

В СССР ЗАЛИШИТЬСЯ СИСТЕМА ЦЕНТРАЛЬНОГО ПЛЯНУВАННЯ

Москва. — У середу, 13-го грудня, голова Ради міністрів СССР Ніколай Рижков проголосив на другому З'їзді народних депутатів ґорбачовську програму піднесення економіки, яка зводиться до того, що в СССР ще на п'ять років збережеться система „комуністичного центрального плянування".

Виступ Н. Рижкова був перерваний апльодисментами всього один раз, коли він заявив, що держава залишиться єдиним власником засобів виробництва. Рижков категорично заперечив леґалізацію приватної власности і продаж нерентабельних державних підприємств, тобто саме ті найважливіші заходи, які пропонували проґресивні совєтські економісти для рятування господарства країни, що перебуває у катастрофічному стані.

Ліберальні депутати зразу ж накинулися на виступ Рижкова. „П'ять років тому ми говорили, що мова йде про вибір між п'ятирічками і перебудовою, — зауважив економіст Павло Бунич. — На жаль, переміг п'ятирічний плян". Один з керівників реґіональної групи депутатів економіст Гавриїл Попов зауважив, що уряд передбачив такий же дрібничковий бюрократичний нагляд над економікою, який існує в СССР вже кілька десятиліть, заплянувавши навіть „виробництво яєць на душу населення". „Якщо бюрократи дійсно хочуть підняти виробництво яєць, — сказав Попов, — нехай вони ліпше займуться вирощуванням курей".

Консервативні депутати заявляють, що вони повністю підтримують всі пункти з промови Рижкова. Коментувати її зголосилося коло 300 делеґатів з'їзду, що почався у вівторок, 12-го грудня, і розрахований на 10 днів.

Рижков твердив, що пропонує радикальні реформи, необхідні для того, щоб вивести економіку з її теперішнього кризового стану, коли в країні бракує продуктів і промислових товарів, а уряд турбується, що зимою в містах не буде чим палити. Однак західні коментатори вважають, що суть урядової програми зводиться всього-навсього до пересунення акценту з тяжкої на легку промисловість, яка буде і далі функціонувати в рамках традиційного центрального плянування, і до передачі частини функцій московських бюрократів республіканським бюрократам і директорам підприємств.

Рижков не взяв до уваги пропозицій багатьох проґресивних економістів, назвавши їх „сумнівними", і навіть значної частини рекомендацій свого заступника Леоніда Абалкіна, який пропонував приступити, починаючи від 1991 року, до продажу нерентабельних підприємств і до негайного часткового звільнення цін від державного контролю. Рижков заявив, що реформа цін почнеться не раніше 1991 або 1992 року, і навіть тоді багато цін будуть, як і досі, встановлюватися державою.

НОВОРІЧНА ЗАБАВА

Стемфорд, Конн. — Тут в неділю,31-го грудня, в Колеґії св. Василія Великого, 161 Ґленбрук рд., відбудеться новорічна забава, яку влаштовує СВОДО. Ґратиме оркестра „Журавлі". Вступ — 30 дол. від особи. Гарячий буфет. Початок забави о 9-ій год. вечора. Квитки (столи можна замовляти у Марусі Фриц((203) 329-8693, або в Богдана Лотоцького (203) 359-1736.

В АМЕРИЦІ

ВПЕРШЕ БУЛА ПУБЛІЧНО проголошена у вівторок, 12-го грудня, пропозиція федерального судді Роберта Світа леґалізувати заборонені наркотики з маріхуаною, героїном і креком включно. У своїй промові в Космополітальному клюбі в Мангеттені Р. Світ заявив, що війна проти наркотиків „збанкрутувала". Продовж 11-ти років його праці у федеральному суді він був свідком зростання кількости засуджень за порушення законів відносно наркотиків. Пропозицію 67-літнього судді підтримав цілий ряд державних діячів, коментаторів і академіків. Конґрес і Білий Дім відкинули цю пропозицію. Адміністрація президента Джорджа Буша у відповідь висловила впевнення, що леґалізація наркотиків приведе до „катастрофи", яка створить сприятливі умови для ще більшого зростання кількости наркоманів та торгівців наркотиками . Тому в наступному році федеральна влада плянує виділити 40 міл. дол. на боротьбу з наркотиками у п'яти районах країни, які перенасичені наркотиками: Ню Йорк, Гюстон, Маямі, Лос Анджелес та південно-західня границя ЗСА.

У ПЕРЕПОВНЕНІЙ ЗАЛІ федерального суду у Мангеттені суддя Джан Вокер проголосив рішення суду засудити 69-літню Леону Гелмзлі на чотири роки ув'язнення та 7.1 міл. дол. гривни за податкове ошуканство. Жінка, яку її власний юрист назвав „жорстокою відьмою", не визнала себе винною, навпаки сказала, що податки повинні платити „малі" люди. Суддя Дж. Вокер сказав їй ввічі, що її злочин був мотивований „нагою захланністю" він вірить що цей засуд стане ясним прикладом для всіх, які б багаті або впливові вони не були, ніхто не може бути поза законом. Л. Гелмзлі має право на відклик після 16-ох місяців ув'язнення. Її адвокати не очікували такого рішення суду і вважають, що чотири роки ув'язнення, беручи до уваги вік підсудної та стан здоров'я її 80-літнього чоловіка-більйонера, є занадто багато. Суддя Дж. Вокер запропонував, щоб Л. Гелмзлі відбувала кару, працюючи у Ґейл Гавз в Гарлемі, медичному центрі для дітей народжених з хворобою АІДС.

КРАЙОВА КОМІСІЯ У СПРАВАХ АІДС, яку підтримали Червоний Хрест, американська Асоціяція адвокатів, Крайова асоціяція хворих на АІДС та багато інших крайових та міжнародних організацій, у вівторок,12-го грудня, прийняла резолюцію відкинути закон, що забороняє людям, які мають АІДС, у в'їзді до Америки. Велика кількість міжнародних організацій заявила, що бойкотуватиме з'їзди та зустрічі в ЗСА, якщо американська влада не змінить цей закон. ЗСА є однією з небагатьох країн, які забороняють в'їзд хворих на АІДС, серед них: Ірак, Болгарія, Китай, Чіле, Пакістан, Південна Африка, та Східня Німеччина.

ПІД НАТИСКОМ І КРИТИКОЮ громадськости та після погрози вето губернатора Томаса Кейна транспортове управління Ню Йорку і Ню Джерзі поки що відклала свій плян збільшення ціни проїзду через мости, тунелі та поїзди між стейтами Ню Йорк і Ню Джерзі. Це відтермінування найменше на чотири тижні дасть можливість губернаторові Т. Кейнові та губернаторові Маріо Квомо переглянути факти та альтернативи питання збільшення цін за проїзд через мости і тунелі на один доляр, а поїздів на 25 центів буде знову розглядатися на черговій раді управління 11-го січня 1990 року.

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893
Svoboda (ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association Inc. at 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302
Svoboda (201) 434-0237 UNA (201) 451-2200
Бюро УНС у Вашінгтоні (202) 347-UNAW, (202) 347-8631 (факс)
Subscription 1 year — $40.00 6 months — $22.00 3 months — $12.00
UNA members 1 year — $15.00 Change of address — $1.00 Make check or money order payable to "Svoboda"
Postmaster: Send address changes to
Svoboda 30 Montgomery Street Jersey City, N.J. 07302
Tel. (201) 434-0237 (201) 434-0807 (201) 434-3036
Second Class Postage paid at Jersey City, N.J.
P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Свобода слова з вістрям проти Церкви

У неділю, 10-го грудня 1989 року близько 5,000 чоловіків і жінок демонстрували на 5-ій авеню в Ню Йорку перед римо-католицькою катедрою св. Патріка і так голосно кричали, обкидуючи лайками пароха цієї катедри, кардинала Джана О'Коннора, що той мусів перервати Архиєрейську богослужбу. Над'їхала поліція і коло 100 осіб арештувала серед окликів обуреної юрби. Губернатор Маріо Квомо натаврував цю демонстрацію, але організатори цієї авантюри були вдоволені, бо — мовляв — справа набрала розголосу і на цьому організаторам залежало. Вони забули, що розголос може бути прихильний даній справі або неприхильний і тут він був неґативний. На телевізійному каналі „9" переведено дебати над цією подією і величезна більшість присутніх оплескувала промовців, які таврували таку „свободу слова", яка в даному випадку зверталася проти Церкви.

Речник організаторів демонстрації запевняв, що вони не демонстрували проти Церкви, тільки проти кардинала О'Коннора. Заява нісітна. Як держава складається з території, народу і влади, так і Церква складається з віри, віруючих і ієрархії. Католицька Церква побудована на авторитарній системі. Кардиналів призначає Папа. І тільки Вселенний Патріярх, Папа Римський та призначені ним духовники є авторитетними інтерпретаторами Біблії. Вони теж обов'язані проповідувати Слово Боже й ширирити навчання згідно з становищем Церкви. Демонстранти закидали кардиналові О'Коннорові, що він „переступає межі своїх обов'язків, бо втручається до політики". Знову суща нісенітниця. Коли О'Коннор послідовно таврує епідемію абортів, то робить це згідно із становищем Церкви, яка вважає, що плід у тілі матері є вже живою, хоч ще ненародженою істотою і тому аборт є вбивством істоти, яка не всилі боронитися. Більшість американських жінок стоїть на принциповому становищі „свободи вибору" — жінка, мовляв, має право рішати про себе і „життя починається після породу, а не перед". Верховний Суд передав стейтовим асамблеям право вирішувати цю проблему. У численних стейтах ЗСА заведено примус малолітньої вагітної дівчини переводити аборт тільки за згодою її батьків. Жіноча організація „Право вибору" теж різко протестує проти такого рішення Верховного Суду. Становище кардинала в цій справі покривається із становищем президента Буша, — організацію „Право вибору" підтримує лівоacross ліволіберальний табір.

Велику більшість членів нюйоркської недільної демонстрації становили гомосексуалісти. Кардинал О'Коннор заступає тут теж становище Католицької Церкви, яка вважає гомосексуалізм як каліцтво. Чи пояснювати початок людського роду так, як каже Старий Завіт, чи приймати теорію еволюції Дарвіна, все одно завжди говориться про пару — мужчину і жінку — з природним взаємним нахилом. У всьому звіринному світі на землі, у повітрі і під водою немає ні одного гомосексуального створіння. Гомосексуалісти існували завжди, але це були вийняткові випадки. Учня Сократа Алькібіяда підозрівали, що він такий. Коли у минулому сторіччі виявили в Англії, що видатний поет Оскар Уальд — гомосексуаліст, то його бойкотували. Такі одиниці скривали свою неприродну породу і тільки за нашого життя почався одвертий рух за признання повної рівности всіх живих мужчин і жінок і щоб ні в чому їх не „дискримінувати". Кілька літ тому гомосексуалісти влаштували на 5-ій авеню в Ню Йорку демонстраційний похід, в якому маршував також посадник міста Едвард Кач. Він виправдувався згодом, що виступав за рівність всіх людей без уваги на їх породу. У Каліфорнії був недавно випадок, що суд затвердив адоптацію дитини двома жінками, які „повінчалися" як чоловік і жінка.

Арештованих у Ню Йорку демонстрантів звільнять, або вже звільнили, і найвище покарають за заколочення публічного спокою та спротив владі. Сам кардинал О'Коннор, людина вища пересічної міри, висловив після цієї демонстрації свій жаль і здивування, що оце кілька тисяч фанатиків проявили таку злість до нього, несвідомі, що вони роблять. Вони закидали О'Коннорові байдужність до хворих смертельною недугою АІДС. Але ж цю недугу спричинили саме гомосексуалісти. Занедужання і смерть фільмового артиста Рока Гадсона започаткували те нещастя. Але засліплені фанатики переконані, що це не гомосексуалісти винуваті, а Церква, і ретроґради, які їх дискримінують! Шкода було енерґії на цю жалюгідну демонстрацію, бо Католицька Церква не змінює свого становища під впливом вуличних криків.

ПРО ЗАХВОРІННЯ В ЧЕРНІВЦЯХ

II.

У пошуках підтверджень інфекційної гіпотези нами вивчались дитячі садки, в яких було декілька випадків захворювання і можливі контакти. Найбільш яскраві докази отримано 15-го листопада 1988 року після поїздки в село Берегомет (60 км від міста), де на протязі 13 днів було виявлено чотири випадки облисіння. Усі хворі відвідували один дитячий садок і в Чернівцях не були, та дитина, що облисіла першою, мала контакти з дітьми, евакуйованими з обласного центру. Результати ми передали в державну комісію з вимогою негайної ізоляції хворих і залучення іноземних фахівців до досліджень хвороби. Жодної відповіді ми не отримали, а хворих не ізолюють і досі. Ось тоді я й звернувся спочатку в обласну, а потім і в центральну пресу з закликом до превентивної ізоляції хворих. Але тільки в квітні 1989 року в 15-му числі тижневика „Семья" був опублікований мій лист. Трохи раніше його було опубліковано в незалежному журналі „Кафедра" (Львів, ч. 7).

В кінці березня громадськість міста провела збір підписів під зверненням до Верховної Ради, Червоного Хреста, ВООЗу з проханням організувати міжнародну комісію для вивчення хвороби. В результаті в кінці квітня в Чернівцях побували голляндські токсикологи, які категорично відкинули „теорію" талієвого отруєння. Їм вистачило всього трьох днів, щоб викрити багатомісячну брехню Міністерства охорони здоров'я, але це не заважає йому й досі чіплятися за улюблений витвір.

Мої матеріяли з інфекційної теорії знайшли своє відображення також в голляндській пресі, в журналі „Работница" (ч. 9, 1989), „Московських новостях" (ч. 37, 1989), в незалежних виданнях „Гласность" (ч. 30), „Буковинський вісник" (ч. 3) та ін.

Питання: Однак позиція Міністерства охорони здоров'я, як ми знаємо, залишилася незмінною. Чи не могли б ви зформулювати свої висновки про характер епідемії?

Відповідь: Перш за все йдеться про малоконтактне захворювання. Так, на протязі перших чотирьох місяців кожний хворий „породжував нового хворого в середньому за 15 днів. Потім швидкість розповсюдження уповільнилася, але брак точних статистичних даних не дозволяє визначити наскільки. Хвороба може починатися з катаральних явищ, але не завжди. Від початку катару до алопеції минає від 10 до 20 днів, від моменту, коли збудник потрапляє в організм до облисіння — від 12-ти до 27-ох днів. Хворий є джерелом інфекції і до після випадання волосся. Збудник може передаватися через третіх осіб, зокрема, через назовні здорових батьків — дітям. Буває достатньо контактів у вигляді рукостискання. Так виглядають результати власне математичних досліджень, але було зроблено також деякі висновки медичного характеру.

Здається, що мені вдалося знайти дитину, яка першою захворіла новою хворобою. Було побудовано сценарій ймовірного виникнення епідемії, який полягає в тому, що один із видів льокальної алопеції (відомої медикам і раніше) викликався невідомими малоактивним збудником. Він мутував на цій дитині внаслідок неупорядкованого лікування антибіотиками. Вона декілька разів на рік хворіла пневмонією і знаходилася в постійному контакті з дитиною, у якої ознаки звичайної льокальної алопеції було помічено ще у 1985 році. Все це могло б виглядати непереконливим, особливо в устах нефахівця з медицини, якби не деякі обставини: в будинку, де живе перший хворий відсоток дітей з алопецією за станом на 20-те грудня 1988 року становив 3.01 серед дітей до 15 років, в той час як у всьому адміністративному районі міста кількість хворих складала 0.23 відсотки, а на сусідній лікарській дільниці не було зафіксовано жодного випадку облисіння.

Усі ці дані, разом з результатами, отриманими від чернівецьких медиків, дозволили зробити висновок про те, що тут має місце грибкова інфекція. В тому, що це інфекція я ніколи не сумнівався, але в тому, що це мікоз повної впевнености не було. Тому можна зрозуміти мої почуття, коли в газеті „Молодежь Эстонии" від 24-го 10-го 1989 року я прочитав повідомлення про дослідження проф. Назими Дехкан-Ходжаєвої з Узбекістану, яка ще в 1974 році виявила грибок — Замінеллу — що вражає клітини крови і призводить до порушень функцій багатьох органів і до алопеції. В результаті досліджень масових захворювань в Естонії Н. Дехкан-Ходжаєва зробила однозначний висновок, що діти заражені саме цим грибком.

Питання: Чому ж Міністерство охорони здоров'я на ваш погляд, досі не визнає інфекційну версію?

Відповідь: У будь-якій цивілізованій державі після появи нової хвороби негайно вживаються каратинні заходи, щоб уникнути розповсюдження можливої інфекції. Міністерство охорони здоров'я цього вчасно не зробило. А тепер страх відповідальности змушує медичних чиновників наполягати на версії про отруєння і навіть фальсифікувати дані, користуючись своєю монополією.

Питання: Як ви уявляєте собі розвиток подій у найближчому майбутньому?

Відповідь: Боротьба з Міністерством охорони здоров'я обіцяє бути дуже важкою. Громадськість не радо переконувалась, що це відомство поза критикою. Саме тому, що воно забезпечує привілеї партійно-бюрократичній верхівці. Черговий хід вже зроблено: мене звільнили з роботи, і є підстави вважати це розплатою за мою незалежну дослідницьку діяльність і публічні виступи з критикою Міністерства охорони здоров'я.

Розмову вів О. Морозов, кореспондент інформаційного аґентства „Постфактум"

(Лондон. УЦІС).

Андрій Бук

ЕКОНОМІКА В АМЕРИЦІ ОСІННЮ

Економіка під кінець цього року відмінна від 1988 року, коли вона зростала, зараз захиталася, восьмий місяць спадає і останньо сповільнення степенується. Економісти твердять, що сповільнення затяжне, бо охопило багато секторів, а визнаний американський економіст Кіммел стверджує, що валова продукція на кінець цього року впаде на 1.8 відс., сповільнення потриває до 1991 року зі зростаючим безробіттям. Наглядне сповільнення виказав індекс економічних показників за жовтень, який впав на 0.4 відс. (п'ятий місяць цього року) 5 з II компонентів дещо зросло: конструкційні роботи- видатки (I відс.) будова і дозволи на будову домів (перший раз за 9 місяців), металічні машинові замовлення, достава грошей і біржа, 6 впали. Валова продукція впала на 0,7 відс. в 3-му кварталі зросла на 2.7 відс., а не 2.5, як раніше подано). Індекс індустріяльної продукції далі паде 141.4 відс., (попередній місяць 142.4), головно в мануфактурному секторі (6-ий місяць), звільнено 13,000 робітників і сьогодні затруднення найменше за останніх 7 років. Замовлення на конструкційні роботи (дороги, мости) впали, затруднення у фабриках, копальнях і обслузі впали до 82.8 відс. продуктивности (попередні місяці без змін 83.8 відс.) Продаж авт в жовтні впала на 5 відс., з початком листопада на 23 відс., найбільше Дженерал Моторс (29 відс.), вказує на звільнення робітників і закриття станиць.

Сильно зросла в жовтні конструкція домів (12 відс.), збудовано 1.42 мільйона домів в річному зіставленні, головно апартаментових (28 відс.), найбільше на півночі, на півдні впала на 15 відс. Будівельні аналітики твердять, що конструкція буде зростати до кінця цього і наслідуючий рік, але продаж домів впала, мимо знижених мортґеджів.

Безробіття в жовтні 5.3 відс., третій місяць без змін, що грозить рецесією, 6.6 мільйона безробітних, найбільше в Мишиґені, найменше в Каролайні, в Ню Йорку впало, в Ню Джерзі зросло, другий місяць, 119,254 мільйона працюючих, 233, 000 нових місць праці, головно обслуга і бизнес.

Інвентурні запаси зросли, 3-ий місяць, головно в мануфактурі, а вони становлять 45 відс. запасів, що збільшить сповільнення. Запаси звичайно зростають в часі сповільнення, бо продукція більша від консумції, а в жовтні консумційні видатки впали на 0.2 відс. — 3.5 триль. дол. в річному зіставленні, вони віддзеркалюють 2/3 економічної активности. Але зросли особисті доходи на 0.9 відс. — 4.5 триль. дол. тому зросли ощадности. Консумційні ціни зросли більше, як сподівано (о.4 відс.), найбільше харчі (1.4 відс.), авта транспорт. Індекс цін за 10 місяців зріс на 4.6 відс. (м. р. 4.4), найбільше зросли ціни в Вашінґтоні (1.8 відс.), в Чикаґо впали (0.2 відс.) Ціни на енерґію останньо і падатимуть, бо остання триденна конференція 13 членів ОП-К-у у Відні рішила збільшити продукцію оливи з 20 до 22 міл. бочілок денно, а вона напевно зросте до 23, бо п'ять держав, найбільших продуцентрів з Перського заливу дістали привілей реґулювати продукцію і ціни в слідуючій декаді. Заραз ціни впали 3 центи на ґальоні бензини, зросли 5 центів на оливу.

Особисті доходи горожан зросли більше від видатків, які сьогодні найменші від 12 місяців, а через зменшені заробітки і економічне сповільнення видатковують менше і більше ощаджують, за 10 місяців заощадили 60 біл. дол. більше від попереднього року. Через зменшений ріст коштів прожитку, спад цін на енерґію і зменшені видатки інфляція зменшилася з 5.1 до 4.6 відс., майже до рівня 1988 року (4.4).

Ощадностево-позичкові інституції далі тратять інвесторів-капітал, через зменшені дивіденти і злу господарку. Останнього місяця втратили 2.3 більйона долярів (м. р. 56), у Каліфорнії одна з них перестала діяти, через надужиття 5-ох сенаторів, під час виборчої кампанії в 1987 році на заг. суму 1.3 біл. дол., інвестори поверх 2 біл дол.

В летунських лініях пожвавлення, через знижені ціни на білетах. Японія збільшила на 30 відс. рух летів з ЗСА. Закінчився 48-денний страйк 58.000 машинових робітників „Боїнг" літаків, дістали 10 відс. підвишку

(Закінчення на ст. 8-ій)

Роман Левицький

Небелиці Діда Паляниці

Святий Миколай

— Дідусю, чи ти віриш у святого Миколая?

Так точно запитав мене мій семилітній, „розумний" унук. Я йому відповів, що вірю. Хоча, признаюсь, не дуже то уже такою „ентузіястичною" вийшла моя відповідь. До того я помітив в очах мойого внучка „бісики", що виразно насміхались з моєї дитячої „простодушности" і я з жалем згадав сумну долю, що „запригодилась", сказавши покозацькому, добросердному нашому св. Миколаєві... Там, в Україні заборонено його святкувати і то під карою довголітніх знущань у примусових таборах праці, або по тюрмах, а на Заході, у т. зв. вільному світі скинули його офіційно і безпардонно, отак з доброго дива, із святого...

Коротка історія, яку збираюся тепер, після повищого вступу, розказати, починається з того місця, коли я станув у довгій черзі перед віконцем в Метрополітальній Опері, де продавали квитки вступу. Так трапилось, що я пізнувато прибув на місце і станувши на самому кінці довгого „хвоста", не мав великої надії на успіх... До опери ходжу рідко, хоч це моя найбільша приємність, але „обставини" не дають. Ті обставини, це не тільки трудність дістати квиток, але теж і дуже висока ціна, як той казав, не для нашого брата...

Одначе останнім часом, „або як співається в колядці, послідним віком", я став пенсіонером і провідав, що в Мет. Опері працюють півгодини перед початком вистави квитки (якщо лишаться якісь непродані,) студентам і пенсіонерам і то по зниженій ціні.

Кілька разів я вже скористав був із цього привілею, тож уже тепер, як „бувалець", можна сказати, ставнувши згаданого пополудня на кінці довгого „хвоста", зразу збагнув, що надія дістати квитка для мене, так би мовити, мінімальна. Ба, та то ще не все! Довідуюся, що на популудневі вистави нема взагалі знижених квитків. Показується, що не такий то я вже „бувалець", як про себе думав... Що ж мені робити... А тут ще й до того всього випав якраз день св. Миколая... Верзеться мені в голові й таке, що не годиться. Думаю, що хоч колишній наш улюблений святий угодник ще зазначений в календарі товстими літерами, але вже в церкві заповідають, що це свято необов'язкове... Гірко чомусь мені стало на душі...

Коли це підходить до мене якась „лейді". Так високо-почесно я її зразу оцінив тільки глянувши на неї. Вбранням своїм і виглядом схожа, як у нас, казали на „правдиву пані"... Питається вона мене якраз, мабуть, тому що я на самому кінці черги, чи я хочу квиток?

— Очевидно, відказую.

Витягає вона з торбинки квиток і дає мені. Дивлюсь я на квиток, а на ньому написана ціна 47 дол. Піт мені виступив на чолі із-за збентеження, бо я маю при собі всього маєтку 10 дол. Ніяково такій дамі признатися до мого „убозтва". Але ще майнула мені думка, як остання дошка рятунку, може сама вона мені спустить з ціни... і питаю: „Кілько я маю заплатити?"... А вона каже: „Нічого!... Меррі Кристмес!"... Посміхнулася чудово і скоро відійшла.

Сидів я наче який вельможа в розкішній льожі зараз над сценою. Розкошувався на всі лади!... Їдучи автобусами додому весь час співав собі веселенько, „О, хто, хто Николая любить! О, хто хто Николаю служить! Тому святий Николай на всякий час помагай! Николай!

Михайло Паламар

Альманах УНСоюзу в Центральній бібліотеці

Недавно появився у центральній бібліотеці північно-східньої Філядельфії „Альманах Українського Народного Союзу на 1977 рік". Треба припустити, що передплатник „Свободи" прочитав цей Календар і передав чи подарував до згаданої бібліотеки, де його знайшов автор цього допису.

Деякі академіки на американському континенті деколи говорять про перестарілість наукових праць, забуваючи, що в них зберігається „премудрість віків", бо хоч би історія Римської імперії написана 50 чи 100 літ тому не мусить бути менш цінною від тієї, що підготовлена в останньому десятиріччі. Тут важне, перш за все, видатність історика, а не лише самі джерела, частина яких вже могла й зникнути, головно під час останніх модерних війн у цьому столітті. Тому деякі наукові праці перевидавані вже кілька разів.

Дещо подібне можна запримітити й в згаданому календарі УНСоюзу, де статті з 1977 року зовсім не постаріли, що доказує хоч би короткий допис Ю. Артюшенка „У 60-ліття українських державно-збройних сил" та фотографія з членами Генерального Секретаріяту Української Центральної Ради 1917 року, як і В. Пилишенка спогад „Чорноморці в українській революції", або В. Мацькова „Море і ми" — огляд важности

(Закінчення на ст. 7-ій)

Омелян Твардовський

ГОНОРАРИ УКРАЇНСЬКОГО КОМПОЗИТОРА „ЗАСТРЯГЛИ" В МОСКВІ

I.

Ім'я сучасного українського композитора, колишнього активного спортовця Олександра Злотника, відоме в Україні й поза її межами. Пісні Злотника співають в Болгарії, Польщі, Чехо-Словаччині, Західній Німеччині, як теж в Канаді й ЗСА. Симпатики й любителі української оркестри з Торонто „Соловей" не раз вже чули виконувані пісні цього популярного українського композитора, такі як: „Клич", „Гай, зелений гай" та інші. Не зважаючи на досить плідну творчість Олександра Злотника, лавреата ряду так зв. Всесоюзних конкурсів та інших почестей, цей український композитор, спортовець, порівняльно живе в злиднях та типових підсовєтських недостатках. Недавно з нагоди уродин, припадково до друзів, що відзначували це свято Злотника, приєдналися в ресторані в Києві два „американці", які пізніше продовжували святкування в приватному помешкані композитора. Цікаво, що замітку цих заокеанських гостей, що звучала „... ми були страшенно вражені тіснявою помешкання, і затинаючись, сказали, що пуерторіканці в Америці живуть дещо краще", — помістила київська „Спортивна газета" в числі з 25-го листопада ц. р.

Неймовірно, що в цей час належні гонорари Злотника за його пісні й музику, висилані з різних країн світу. загарбує „старший брат". Відомо, цей український композитор не єдиний, трудом і працею якого збагачується матеріяльно імперіялістична Росія, недавно про це згадував теж відомий український спортовець Сергій Бубка, а перед ним усі ці українські футболісти й кошиківкарі, що під сучасну пору виступають на контракти в Англії, Італії, Еспанії, Західній Німеччині і ЗСА. Така вже доля поневолених народів, що їх постійно висмоктують окупанти, одних на примусових працях в Сибірі, Соловках чи інших диких закутках імперії, інших таки ніби вільних на Батьківщині і врешті тих, що їх неначе „товар" продали у вільні країни світу. Чи ж можна дивуватися, що хоч би з тієї причини неросійські народи під сучасну пору так пристрасно демонструють ненависть до Росії?

Та повернімося до розповіді нашого популярного композитора Злотника, з яким провів довге інтерв'ю кореспондент „СГ" Т. Донченко.

Олександер Злотник про себе: „В нас уже традиційно свою розповідь актор чи музикант починає з того, що народився у дуже співучій сім'ї, — посміхається Олександер, — чи що тато й мама грають на якомусь інструменті або й взагалі виріс за лаштунками сцени. На жаль, нічим подібним похвалитися не можу. Та на Україні вирости і ні разу не почути, не зачаруватися піснею просто не вдається. Співучість — душа українського народу. Так історично склалося, що горе і радість українці споконвіку висловлювали в піснях. Я ж із дитинства обожнював жінок з прекрасними голосами та чоловіків, які грали на гармошці чи баяні. По війні це були найпопулярніші інструменти серед колишніх воїнів. Та потрапивши одного разу на концерт дитячої художньої самодіяльности, зрозумів, що теж зможу опанувати цю науку. І мене віддали до музичної школи в клясу баяна. Коли вже закінчував п'яту клясу Білоцерківської школи, при Київській десятирічці ім. Лисенка заснували інтернат для творчо обдарованих дітей. Це був саме період потепління після XX з'їзду КПСС. Гінці з Києва поїхали по всій Україні в пошуках майбутніх художників, музикантів, хореографів. Таким чином потрапили до школи і я, і Володя Івасюк. Ми з ним жили в одній кімнаті. А заприятелювали тому, що обидва були не балакучі. І не набридали один одному. Звичайно, тоді ми не замислювалися, що з нас вийде. Володя грав на альті, таємно від викладачів та батьків займався переслідованим тоді культуризмом. Я ж мріяв про басейн. Тому за першої нагоди пішов записуватися у плавці, але тренер Данилов сказав мені: „Для спорту ти вже не подарунок (13 років, зріст більше 180 см), але спробуй своє щастя. Переженеш плавця з команди вотерполістів — залишишся.

Хоч я плив „народним" стилем-ноги брасом, руки-кролем, — все таки обігнав свого суперника і залишився в команді. Реґулярно грав доти, поки не вступив до Київської консерваторії. А потім виступав уже на обласних, республіканських змаганнях за мистецькі вузи чи безпосередньо за консерваторів".

— Це, так би мовити, ваше спортове минуле. А композиторська діяльність? З ким із відомих співаків вам доводилося працювати? — запитав Донченко.

— Композиторові—початківцю дебютувати найкраще, звичайно, вже з відомим співаком. Саме так було у мене з тріо Мареничів, з Анісімовими, Рожковою, М. Гнатюком, Н. Яремчуком. Щоправда Назарій уже був відомий у дуеті із Зінкевичем. Багато моїх пісень у репертуарі Йосипа Кобзона. Валентина Толкунова навіть записала українською мовою „Звідки в тебе очі сині?"... До того ж я працював майже з усіма українськими ансамблями, з рок-колективами. Вважаю, що професійний композитор, який пише у стилі популярної музики, повинен знати всі напрямки. Можна сприймати „метал" чи не сприймати, але якщо він уже є, то так чи інакше все одно позначиться на нашій музиці. Розумієте, коли весь час іґнорувати нові напрямки, то років через 10-15 переконаєшся, що ти теж і не дочекався суто свого, близького до душі і просто спустошився.

— Твердження, що чим більше знань, тим більше печалі в душі, в цьому випадку не виправдовується? — запитав Донченко.

— Ні... З будь-яких жанрів треба відбирати краще і створювати щось абсолютно нове, притаманне тільки тобі, вистраждане тобою. До того ж не відриватися від фолкльорної народної основи. Можливо, саме тому мої пісні співають в Болгарії, Польщі, Західній Німеччині, Чехо-Словакії, Канаді, Америці... Звичайно приємно одержувати звідти платівки зі своїми творами.

— Та й гонорари там, мабуть, не такі, як у нас, підмітив Донченко?

— Не можу порівняти, відповів Злотник. Ще ні разу не отримав. Хоч із-за кордону вони надсилаються. Наприклад, разом з Любашем Земоном пісню „Сніданок на траві". Чехо-Словацький журнал „Світ соціялізму" свого часу писав, що вже півроку ця пісня найпопулярніша серед молоді Чехо-Словаччини. Любаш сказав якось, що мені перераховано 15 тисяч крон. Чекав їх три роки, а потім поїхав до Москви. У Всесоюзному агенстві авторських прав на своїй картці побачив великий список гонорарів з усього світу, яких я ніколи не одержував не те, що валютою, а й радянськими карбованцями. Та мені пояснили, що знайти Злотника в Києві просто неможливо. І тому всі гонорари через три роки автоматично переходять державі. Так „автоматично", говорив Злотник, туди (тобто в старшобратні кишені-зам О. Т.) пішли гонорари зз добрий десяток фільмів, демонстрованих за межами нашої країни, до яких я писав музику. А ви говорите про міжнародну популярність! Виходить, що мене відшукати у Києві не до снаги навіть Шерльоку Голмсові!

Закінчення буде.

ЗВІДОМЛЕННЯ РЕКОРДОВОГО ВІДДІЛУ УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЖОВТЕНЬ 1989 РОКУ

ДЕПАРТАМЕНТ МОЛОДІ:

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:
3 Яворський Андрій
7 Словік Василь
13 Галауфія Тамага
22 Маріоноф Юліяна
43 Бобій Михайло
63 Гілеман Спенсер; Снидер Джакліна, Джеймс, Текля
70 Ляцук Дарія 2.
82 Каптановський Скот
120 Радванський Христофор
130 Шупер Віктор
134 Микетей Куртней
146 Гогра Олександер
170 Микитюк Катерина
171 Куфта Антоній
183 Левицька Діяна
194 Салабай Христина
217 Панич Софія
271 Пейжі Христина, Карій, Корей
307 Зозуля Юстина
348 Білий Михайло
349 Блашків Михайло
371 Стефанишин Христина
375 Баран Захарій
379 Копчак Лариса
399 Зарицький Лея
427 Артур Катерина; Сало Григорій, Риян
434 Каріс Лариса
465 Мацик Максим
473 Грубий Андрій; Когут Данило, Рослав

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:
63 Оресик Давид (три) 3, Михайло 2.
94 Войчак Тадеуш
104 Каспер Давид 2.
120 Горчак Олесій, Олексія, Наомі
127 Ловний Олександер
139 Сорока Олександра
236 Скерпон Антоній
247 Корнак Петро
287 Романів Маркіян, Олег, Юрій
295 Стеадман Трасі
305 Шауп Тарас (Террі)
307 Михайлів Лариса
336 Робічко Кая; Шнайдер Давид
345 Андрусецький Фред
347 Шлеьбій Вайні
348 Джімро Василь; Стецевич Павло
364 Оліяр Петро
379 Вруський Марія
385 Дмитрук Варвара; Крамарчук Денис
407 Гучишин Соня, Степан
423 Куропас Михайло
432 Андрийович Юрій; Щука Андрій
437 Хвесик Таня
460 Скрипуч Роман
486 Окопний Данило

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:
93 Коропей Петро
349 Васько Андріяна, Михайло, Христина
496 Аустин Іван, Патриція

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ АБО СУМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
15 Гаврилюк Маркіян

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПЕРЕЙШЛИ ДО ДОРОСЛИХ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ:

Відд.:
8 Гованський Марко; Кіцюк Марта
13 Ліщинський Марта
47 Бадуляк Христина, Юрій
63 Марціник Джансон; Тірпак Меліса
206 Джансон Михайло
271 Боняк Давид, Скот, Томас; Варгасон Рейні; Фіш Ліза, Ніколя, Тамій; Коземко Євген, Коллійн; Лівінгстон Джасон; Ортель Марія; Пещеський Джеймес, Ліза; Чопко Дебра
434 Дідух Людмила; Грицай Наталка; Пришляк Річард
450 Юрчук Даріян
487 Новицький Оленка

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:
3 Біник Бріян, Дам'ян
10 Батицький Давид
12 Ґулич Андрій; Сливоцький Адріян; Баб'як Еліза
25 Кардашинець Михайло; Шаефер Іванна, Каролин; Труш Наталка
34 Геза Стефан
83 Коваль Василь, Христина; Мерович Ребекка
158 Добрянський Адріяна, Олександер
191 Фомук Лорі; Кузьмич Андрій
240 Дем'янчук Петро
276 Симко Іван, Михайло
285 Скрипка Анна, Марія
293 Куннінгам Ерін, Трейсі
347 Запар Олександра
419 Корчинський Антоній
468 Сенюк Ліза, Марко

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:
70 Васько Андріяна, Михайло Христина
88 Коропей Петро
146 Аустин Іван, Патриція

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ІЗ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:
22 Кос Марко, Михайло
63 Гілеман Джасон; Оресик Давид (три) 3, Михайло 2.
94 Войчак Тадеуш
109 Фішер Володимир
133 Андріюк Андрій
139 Сорока Олександра
183 Іванка Петро
236 Скерпон Антоній
247 Корнак Петро
287 Романів Маркіян, Олег, Юрій
295 Стейдман Трасі
336 Робіко Кая
345 Андрусецький Фред
348 Джімро Василь; Ґрагам Шавн; Стецевич Павло
356 Депа Михайло
364 Оліяр Петро
385 Дмитрук Варвара; Крамарчук Денис
407 Гущин Соня, Стефан
423 Куропась Михайло
432 Андрійович Юрій; Щука Андрій
445 Боднар Андрій
446 Густон Айрон
486 Окопний Данило

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.;
5 Щупер Рой
8 Женецький Едвард; Трохимчук Марко
14 Питляр Антін
28 Юшак Іван
59 Левкович Лінда
137 Іґаш Михайло
153 Кульба Андрій, Христина
168 Плева Джефрій
173 Паранчак Христофор
177 Вербінський Христина
184 Шмотолоха Ліза
206 Джонсон Юліянна
217 Ямілі Кегніт
221 Куліш Андрій
238 Бартко Ерік
245 Котенко Ольга
259 Риян Джефері А. 2.
267 Клавсник Бріян
276 Сисин Данієлля
295 Дурбак Марія
301 Глібчук Лідія
320 Марковський Олександер
321 Фуга Роза
324 Цікало Марта
353 Мазурець Марко, Рома
354 Столярський Катерина
364 Владика Тарас
367 Благий Ігор
371 Таланчук Адам
379 Музика Василь
387 Ферріґно Джансон
419 Козакевич Барній, Марія
438 Віхрик Антоній
465 Кучина Ольга
466 Дем'янів Данило
473 Макус Дарка
484 Смик Ростислав мол.
490 Чайківський Андрій
497 Фрійланд Христина
503 Олійник Вадим

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗАПЛАТИЛИ ВПОВНІЛ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
25 Кухар Теодор мол.
63 Лаковський Анна
76 Колпаков Анна
127 Ловній Олександер
177 Вербінський Христина
180 Крамер Давид
183 Пічі Дженіна
282 Лукаш Джеферій
307 Михайлів Лариса
323 Корона Марко
347 Шельбій Вайн
248 Сенич Томас
352 Брошет Петро, Тереза
385 Кміт Вікторія
437 Швесік Таня
471 Бачинський Дарія, Ірена
476 Вінсент Іван
486 Бользовський Михайло

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:
104 Каспер Давид 2.
238 Барліт Петро
242 Скібіяк Симон
305 Шауп Тарас (Террі)
379 Вруцький Марія
424 Шарко Андрій

ДЕПАРТАМЕНТ ДОРОСЛИХ:

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:
2 Дуні Йосиф
3 Добушак Володимир
13 Літинський Володимир, Христофор
15 Туркевич Леон
37 Якус Таїса
42 Козіцький Роман
43 Буцерка Анна
57 Бездух Стасі, Коваль Каро; Назарко Стелла
59 Фалко Анатоль
63 Сотник Еміль
94 Ременюк Дарія
103 Танін Марко
134 Кучер Елисавета, Ігор
137 Хрін Річард
161 Ільцин Марія
163 Пекляк Анна
164 Янковський Йосиф
170 Полтавець Анастасія
200 Вознієл Іванна; Пригода Лінда
206 Джонсон Беверлій; Макар Сусанна
217 Кеммет Патриція
238 Брикса Володимир; Гриценко Петро
259 Риян Джефрій А.
271 Бревер Джаніс
336 Мовчко Василь; Пескар Микола
347 Найда Кімберлій; Запар Олександра
348 Бодак Михайло
371 Цяпка Марія, Марко; Стефанишин Андрій
372 Першин Григорій
399 Лоско Таня
407 Сорока Марія, Остап
437 Павличко Юрій
448 Карпінський Катерина
484 Бекерський Іван

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:
1 Дудик Маріянна
6 Гусяниця Марія
25 Ваґнер Марсель •; Бук Христина, Юрій •
45 Диміцький д-р Михайло •, Ольга; Копанайко Богдан •; Крих Еміль •
47 Балазюк Зенон •
48 Мельниченко Петруся
69 Мельник Маріон
86 Лейшман Павло •
88 Лесів Ярослав •
93 Данилюк Тарас •
106 Дидьо Іван, Наталка
130 Кравчук Ольга
146 Козара Марія; Грицай Богдан •
147 Хомик Іван •
161 Дакес Анна
170 Гайдук Михайло •
183 Іванка Петро •, Сильвія
192 Сенишин Марія
219 Мекулич Василь •
238 Медвідь Петро •
239 Стратієнко Олександер •
274 Корочинський Павло •
287 Ґолов'як Зиновій •
305 Дачко Луїз
307 Федорів Роман •, Ольга
316 Олексин Василь •
321 Мандрусяк Анна, Іван •; Щук Деметрус •
322 Караць Стелла
327 Перець Стефанія
352 Плута Христина
361 Безушко Марія
372 Слиш Роман
375 Ткач Марія, Орест •
433 Кузьмович Ольга
450 Дорожинський Павло •
460 Мушак Василь; Козак Джім •
473 Грубий Стефан •; Команновська Анна, Осип •
486 Окопний Оксана
487 Кузій Стефан •

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:
134 Благітка Олександер
432 Дорожинський Павло

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ АБО СУМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
287 Онишкевич Боян •
345 Амброзяк Олга

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПЕРЕЙШЛИ ДО ДОРОСЛИХ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ:

Відд.:
8 Гованський Марко •; Кіцюк Марта
13 Ліщинський Марта
47 Бадуляк Юрій •, Христина
63 Марціник Джансон •; Тірпак Мелісса
206 Джонсон Михайло •
271 Боняк Давид •, Томас •; Скот •; Варгасон Реній; Коземко Євген •, Коллін; Лівінгстон Джансон •; Ортель Марія; Песеський Джеймс •, Ліза; Фиш Ліса, Ніколя, Теймміа; Чопко Дебра
434 Дідух Людмила; Грицай Наталка; Пришляк Річард •
450 Юрчук Доріян •
487 Новицький Оленка

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:
3 Галпін Розамарія; Міхальський Павля; Мокачик Микола •
12 Бурак Василь; Горбець Андрій
15 Козак Черила
25 Врайт Ксеня; Ворох д-р Степан •; Демкович Христина; Фергусон Лариса; Фединський Юрій •; Гальський Юрій; Гуглевич Христина; Журавський Лідія; Кашуба Іван •; Кейс Катерина; Матківська Марія 2; Мостовий Лідія, Олег •; Нинка Нестор; Сиска Василь •
Стар Джеймс •, Ісабеля 2.
24 Андревс Марія; Валентина Діяна
53 Гамерс Григорій •
63 Олдрей Мілдред
88 Кравець Тарас •; Сенедчук Іван •
94 Федик Марія
106 Думановський Анна; Гулик Марійка
121 Мерхант Лінда
158 Добрянський Ісидора
191 Клевіч Петро •; Люкашат Галина; Матегєзюк Марія; Теліський Марія
231 Булаіс Джаклін; Гармс Таня
276 Сімко Лорі
285 Скрипка Володимир, Галина
316 Вілсон Іванна; Шило Сусанна
346 Маланчук Богдан •, Стефан
397 Бук Арета М., Аскольд •; Годованець Марко •; Гриців Роман •, Теодосій; Касіян Маріс; Криволап Володимир •, Тереза; Крикевич Роман, Тамара; Ласовський Наталка; Леськів Любомир •; Наумик Марія; Олійник Роман; Рожер Марія; Сеник Діяна; Скочилас Іван; Соловій Олександер •; Субтельний д-р. Орест; Федін Ярослав •; Штогрин Євген •; Шандрук Марія
422 Безрукий Євстахій
427 Горгота Марія; Гірняк Терансі •
448 Федорів Михайло •; Кордуба Степан •

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПЕРЕЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:
170 Благітка Олександер
450 Дорожинський Павло

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ІЗ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:
6 Гусяниця Марія
23 Роллінсон Павліна
25 Ваґнер Марсель •
38 Фалат Анна
45 Копанайко Богдан •
113 Рос Гарі мол. •, Сеціліз
116 Ґавдет Анна
125 Рихтицька Евгенія
130 Кравчук Ольга
146 Грицай Богдан; Козара Марія
147 Хомик Іван •
161 Дакс Анна
174 Латишевський Андрій •
183 Іванка Сильвія, Петро •
219 Мекулич Василь •
230 Мінес Марія; Попик Марія
236 Скерпон Антоній •
239 Стратієнко Олександер •
276 Де Ґаньо Микола •
295 Постон Гелена
305 Сюбач Йосиф •
322 Караць Стелла
327 Перес Стефанія
371 Тритяк Ольга
375 Ткач Марія, Орест •
407 Орсаґ Наталка
486 Окопний Оксана
487 Кузій Степан •

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд:
8 Івасютин Оксана
13 Кушнір Ярослав •
15 Ґавдяк Наталка
20 Галів Валерія
25 Жуковець Василь; Стецюк Катерина
47 Вітегейд Катерина
49 Монік Олександер
55 Гуцуляк Іван •
57 Назарко Стелла
63 Гнатів Роза
76 Бобеляк Дмитро; Миськів Дарія, Михайло
83 Вишинський Стефан •
88 Лонкевич Борис •
93 Ґайдало Іван •
104 Ліщак Роберт •
137 Плетхан Михайло •
139 Слота Нікі, Олександер •
142 Білоус Василь; Лос Анна
156 Янчак Марта
162 Бута Микола
163 Козел Яким •; Пеклак Анна
176 Семків Микита, Софія; Хомко Григорій, Марія; Шатинський Христина
194 Турчин Михайло •
200 Дудинський Василь, Осипа
204 Крупський Наталка; Пастернак Микола
206 Кун Андрій, Марія
213 Солонинка Мартин •
217 Волак Юлі
221 Кучинський Василь •; Чепіль Іван •, Михайло •
238 Брикса Володимир •
256 Рихвальський Варвара
266 Мащак Марія
271 Аллежретто Стефанія; Мітшель Елісавета, Патриція; Моріх Василь •, Моллій, Франк •
277 Ґлух Петро •; Кривоніс Анна; Менків Іван
281 Кусиглію Лінда
292 Сисак Тамара
295 Гошко Софія
325 Шупа Марія
331 Браго Антоній •
348 Янгблут Дженіфер
361 Лавро Василь; Свитак Володимир; Чайка Юлій •
371 Дзіман Любомира
375 Мідзак Андрій; Ігнатюк Анна
379 Борух Анна
383 Горбоніс Аполонія, Петро
409 Возник Юрій мол. •
419 Кудеревко Евген •, Єрна
423 Буртняк Ірена; Юніят Микола
426 Октаба Володимир •
430 Ганусяк Анастасія; Павлишин Дмитро
444 Небелюк д-р Мирослав •
450 Гнатківський Богданна
456 Пендзій Петро •
458 Тимків Володимир •
463 Фургаль Іван •
466 Дем'янів Джері •
471 Бачинський Софія
473 Баніт Марія
490 Ваславський Анна; Мачера Дмитро
497 Хом'як Богдан •
503 Войтів Любомир •, Софія; Зуєвський Олег •

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗАПЛАТИЛИ ВПОВНІ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
11 Катенський Михайло • (п ап "о" P-70)
22 Здеблик Марія; Марінюф Дональд •
25 Бук Юрій •, Христина; Мельникович Юрій
32 Попівчак Рональд •; Різельо Дарія
39 Равлінко Василь, Леонарда
42 Салагай Іван •; Шевчук Анна
45 Диміцький д-р Михайло, Ольга; Криш Еміль •
47 Балазюк Зенон; Кофер Карол
48 Мельниченко Петруся
53 Головатий Ірена; Плакс Ксеня, Пантелеймон
55 Гуцуляк Олександра; Смоляк Христина
63 МкКартій Леона
67 Гендерсон Маріон
70 Шеремета Микола •
75 Ждан Степан •
88 Лесів Ярослав
93 Данилюк Тарас •
102 Панас Анна, Руссель •
105 Містерман Ярослав
106 Пуп Константин, Софія
114 Любезний Антонія
115 Забінський Стефан
120 Івушак Річард •
127 Пристайко Анна; Робілотто Марія; Щавлінський Ірена
136 Григорків Ґунді, Семен
137 Томко Анна
146 Блісс Марія; Карпінський Йосиф •; Паливода Анастасія, Василь •; Сіома Роман
150 Янович Любов
153 Данилів Юрій •
158 Бергук Анна
170 Гайдук Михайло; Кардаш Анна; Шпак Марія
179 Регкопф Емілій
183 Слабінський Анна
192 Сенишин Марія
209 Матлага Тереза
217 Мороз Анна; Цегельський Любов
220 Ґрохола Марія; Пірко Іван Піх Анна, Євген •, Іван, Катерина
221 Кулина Ксеня, Ярослав; Хавула Ірена; Якимишин Марія, Петро
237 Кобрин Юрій; Медвідь Петро •
238 Медвідь Юрій
258 Назарук Віра
259 Пітула Роберт •
266 Похапський Яро
271 Моріх Метро •; Себура Марія
274 Корочинський Павло
276 Ларик Томас •; Затчий Метро мол. •; Тицер Іванна
277 Наконечний Антоній
283 Березівський Богдан •, Ірена
287 Ґлов'як Зеновій •
290 Гудима Богдан •
292 Ондуський Іван •, Микола •
305 Дачко Луїз
307 Федорів Ольга, Роман •
316 Олексин Василь •
321 Мандрусяк Анна, Іван •; Чук Дмитро
336 Шмагло Анна, Василь •, Стефанія
345 Каркоць Андрій •; Полець Борис
348 Бровн Тед •; Маркович Джефері •, Йосиф; Фецик Марія
352 Брошет Марія, Петро •; Пеарсон Наталка; Плуга Христина
367 Благий Іванна
370 Козюпа Євген
372 Чиш Андрій •
377 Федишин Карло •, Петро •
379 Іванів Бруно •, Марія; Марійчин Михайлина
385 Домбровський Василь •, Марга
395 Пагучий Лідія
397 Дармограй Павлина
407 Бучма Іван •
423 Пошиванік Олексій
430 Казанівський Богдан
433 Кузьмович Ольга
437 Масловський Мирон
458 Лаврук Дмитро •
471 Бачинський Луція
472 Клос Ірена
473 Грубий Стефан; Комановський Анна, Осип •
481 Кейплі Іван •
487 Миронюк Галина

ЧЛЕНИ, ЯКИМ ВИГАСЛА ВАЖНІСТЬ ТЕРМІНОВОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
2 Дуні Йосиф

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:
22 Думич Петро • 2; Канюга Павло •
25 Парфанович д-р Ігор 2.
27 Балабан Володимир
29 Дубинський Едвард •
39 Краус Мирослав
45 Кісей Єва
78 Розкой Ванда
89 Кузнецов Василій
94 Татарський Роман
96 Шестак Ксеня
102 Варенський Анна; Раєн Йосиф
107 Долошинський Михайло 3. (три) •
114 Ніколас Гелена (три) 3
131 Таран Михайло
139 Сорока Ярослава 2.
146 Кордуба Роман
151 Гуцалюк Параня
158 Гутович Євген
163 Сеньов Йосиф •
165 Войтович Марія
173 Розак Генрій •
219 Мекулич Микола •
220 Пітула Мирослав
221 Бараболяк Філіп •; Мушак Михайлина
234 Пінковський Мирон 2.; Попов Володимир •
254 Ярема Чарлс •
280 Вендель Джордан •
292 Романов Стелла
307 Станко Дарія
322 Караць Михайло •
355 Рак Петро мол. •
360 Фіґлус Наталка
361 Глуганич Марія 2.
362 Ільченко Маркус •
364 Небочок Марія
370 Домбровський Едвард •
372 Головка Іван
377 Левенець Олена
379 Кукурба Розалія 2.
383 Смулей Андрій •
424 Пасічник Анна 2.
432 Данилюк Елисавета
451 Михалевич Іван •; Носик Іван
456 Робкалюк Марія
464 Золдра Стелла
473 Лукіян Ілля •
490 Буряк Микола 2.; Шельдс Гелена
503 Воркун Іван •

АКЦИДЕНТОВЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:
133 Бренич Софія
200 Вознел Іванна; Пригода Лінда
217 Кемет Патриція
336 Пескар Микола
348 Бодак Михайло
399 Лоско Таня
437 Павличко Юрій
487 Миронюк Галина

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:
25 Стецюк Катерина
445 Леськів Володимир

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:
15 Козак Черил
34 Андревс Йосиф •; Валентіно Діяна
88 Сенедзюк Іван •
94 Войчак Тадеуш •
164 Нортон отець Джеймс •
171 Куфта Сімон мол. •
217 Гоган Іван •
231 Булейс Джаклін; Мінгіон Катерина
269 Ілюшенко Ренальд •; Малець Христина
320 Річардсон Матев •, Сусанна
336 Залуцький Марія
337 Поліщук Ігор •
375 Мазуркевич Уляна
424 Шарко Андрій •
427 Чарній Петро •
437 Ґерболка Петро •; Ліпа Ольга

ЧЛЕНИ, ЯКИМ ВИГАСЛА ВАЖНІСТЬ АКЦИДЕНТОВОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:
146 Карпінський Йосиф
147 Саврук Степан •
194 Ціґаш Гелена
220 Брудний Марія
240 Світ Михайло •
245 Мартиненко Михайло •
333 Сталеґа Чарлс •
245 Брин Оксана
346 Зиґа Іван; Росуль Іван
367 Павлуцький Василь •
404 Попович Евген •
430 Івасів Мирослав •
432 Чемеринський Володимир
441 Федорчук Іван •
445 Бучок д-р Роман
446 Бобій Дмитро
456 Пендзай Петро •
461 Василишин Степан
465 Лагода Василь •

ЗІРКОЮ (•) ПОЗНАЧЕНІ ПРІЗВИЩА ДОРОСЛИХ ЧЛЕНІВ ЧОЛОВІЧОЇ СТАТІ ВКЛАДКИ ГРАМОТ ЯКИХ НЕ ВКЛЮЧАЮТЬ ПЕРЕДПЛАТИ „СВОБОДИ".

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ

ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ МОЛОДІ:

(Стан з 31-го жовтня 1989)

Кляса T16	126
Кляса P70	103

НОВІ КЛЯСИ:

Кляса W	16
Кляса E18	2,116
Кляса E20	2,420
Кляса E65	284
Кляса P20	3,464
Кляса P65	136
Кляса TP65	1,236
Кляса T23	86
Кляса WSP	277
Кляса SP-E65	316
Разом	**10,580**

ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ:

Старий рід	9
Кляса P70	41
Кляса T	484
Кляса W	8,764
Кляса P20	6,577
Кляса E20	6,179
Кляса E65	1,744
Кляса P65	871
Кляса DP60	126
Кляса DP65	683
Кляса SP-W	287
Кляса SP-E65	165
Кляса ADD	5,995
Кляса T10	437
Кляса T5	123
Кляса DT30	4
Кляса ART	19

ДОРОСЛІ ЧЛЕНИ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ:

Кляса W	—
Кляса P20	402
Кляса E20	251
Кляса P65	27
Кляса E65	66
Кляса E18	3
Разом 31 жовтня 1989	**33,257**

ЧИСЛОВЕ ЗІСТАВЛЕННЯ ПРО РУХ ЧЛЕНСТВА УНСОЮЗУ

	Молодь	Дорослі	АДД	Разом
(Стан з 30 вересня 1989)	**17,989**	**46,474**	**6,025**	**70,488**
Активні члени (Приріст у жовтні 1989)				
Нові члени	40	46	9	95
Прийняті наново	39	85	2	126
Прийняті з перехідними Листами	6	2	—	8
Зміни кляс забезпечення	1	2	—	3
Прийняті з Деп. Молоді	—	27	—	27
Разом	**86**	**162**	**11**	**259**
(Убуток у жовтні 1989)				
Суспендовані	30	76	21	127
Відійшли з перех. листами	6	2	—	8
Зміни кляс забезпечення	1	2	—	3
Відійшли до дорослих	27	—	—	27
Померли	7	66	—	73
Вибрали гроші	36	33	—	69
Відійшли з вип. п. сум забез	45	93	—	138
Виплатили вповні вкладки забез	20	134	—	154
Відійшли на част. випл: забезп	—	—	—	—
Відійшли на безпл. прод. забезп.	—	—	—	—
Вигасла важність забезпечення	—	1	20	21
Разом	**172**	**407**	**41**	**620**
Члени, які виплатили вкладки: (Приріст у жовтні1989)				
Виплачене забезпечення	20	134	—	154
На безпл. продовж. забезп.	26	47	—	73
Разом	**46**	**181**	—	**227**
(Убуток у жовтні 1989)				
Померли	4	31	—	35
Вибрали готівку	24	16	—	40
Повернені в активні	5	7	—	12
Вигасло продовж. забезп.	5	5	—	10
Разом	**38**	**59**	—	**97**
Разом усіх членів УНСоюзу з кінцем місяця жовтня 1989 г	**17,911**	**46,351**	**5,995**	**70,257**

УВАГА

ЯКУ КОЖНИЙ ВІДДІЛОВИЙ УРЯДОВЕЦЬ І ЧЛЕН УНСОЮЗУ ПОВИНЕН ПРОЧИТАТИ І ВІДПОВІДНО ДО НЕЇ ДОСТОСУВАТИСЬ:

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекордовому звіті за **місяць жовтень 1989**, як суспендовані, **можуть бути прийняті наново в члени УНСоюзу**, якщо зголосяться до секретарів своїх Відділів і заплатять за час суспензи вкладки, бо інакше члени будуть позбавленіл всіх членських прав, запомог і привілеїв, за винятком тих прав, які є затверджені грамотою і статутом. Те саме відноситься до тих членів, **які впродовж жовтня 1989-го року** взяли перехіднін листи і досі не зголосилися до інших повноправних Відділів.

ВОЛОДИМИР СОХАН,
Головний секретар

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЖОВТЕНЬ 1989 РОКУ

ПРИБУТКИ:

Вплати вкладок усіх кляс Життьового Забезпечення

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	144.26	167	23.91	338	74.50
2	62.41	168	221.91	339•	368.24
3	1,692.06	169	555.07	345	714.13
5	875.77	170	1,852.45	346	423.30
6	276.16	171	882.37	347•	2,663.37
7•	675.53	172•	191.54	348	1,141.97
8	685.21	173	1,081.48	349	1,502.99
9	144.23	174	1,401.98	350	273.31
10	128.73	175	533.44	352	3,656.43
11	28.89	177	211.18	353	644.59
12	117.92	178•	221.28	354	152.85
13	1,945.46	180	406.26	355	347.27
14	832.18	182	608.45	356	142.75
15•	2,360.54	183	913.62	358	125.77
16	287.16	184	313.37	360•	116.23
17	518.83	190	25.32	362•	772.54
19	129.33	191•	261.55	364	538.02
20	615.08	192	1,264.03	367	531.66
22	906.30	193	8.00	368	2,486.73
23•	720.27	194	1,026.00	369•	260.89
25	1,723.25	200	687.64	370	207.15
26	379.31	202	.83	371	690.63
28•	66.53	203•	5.56	372	491.01
29	271.06	204	1,630.77	373	93.89
31	108.60	205•	239.69	374•	648.56
32	821.76	206	729.66	375	1,651.17
33•	462.50	209	352.88	376•	77.55
34•	292.21	211	45.87	378	156.85
36	16.53	212•	755.90	379•	1,706.07
37	941.55	213	289.60	381•	429.35
38	331.30	214	406.92	382	126.57
39	1,276.97	216•	1,030.62	383	695.80
40	61.10	217	1,107.74	387•	1,118.49
41	30.07	218	25.50	389	205.61
42	1,374.57	219	225.78	394	161.72
44	551.03	220	1,515.07	395	18.63
46•	306.70	221	1,116.14	397•	1,607.42
47	2,634.24	222•	287.59	399	971.98
48	663.33	223	411.23	401	89.37
49	310.94	224	191.63	402	935.66
50•	27.12	226•	666.97	403	143.91
52	80.29	230	1,163.26	404	40.38
53	2,106.22	233•	623.14	407	848.95
55	801.62	234	621.33	408	280.05
56	397.28	235	94.43	409•	46.70
57	763.68	236	278.90	413	18.04
58•	409.55	237	168.66	414	879.82
59	1,662.89	238	1,707.65	415	81.54
62•	67.09	239•	18.40	416	88.46
63	1,277.02	240	1,509.45	417•	122.44
65	81.03	241	129.45	418	435.29
67	1,081.87	242•	1,532.10	419	178.28
70	1,208.22	243	28.98	421	254.03
73	10.03	245	678.27	423	500.06
75•	206.56	247	1,635.65	430	1,006.02
81	116.09	248	112.91	432	2,478.82
82	700.46	253	110.11	433	1,159.71
86	804.62	254	800.45	434	1,054.00
88	2,163.17	258	6.08	437	1,250.32
89	45.73	259	203.99	438	89.72
91	121.80	260	69.24	439	451.20
92	9.25	261	195.96	442	412.74
93	873.34	265	112.92	443	47.25
94	1,937.33	266	1,087.67	444	705.05
95•	37.22	267•	1,056.47	448•	112.76
96	433.18	268	392.28	450	674.96
98	67.39	269	358.93	451	447.63
99	80.21	270	425.60	452	1,533.28
102	14.88	271•	2,346.97	454	250.50
103•	697.85	274•	234.79	455	43.95
104	109.39	276	280.71	456	177.54
105	281.18	277	1,282.76	457	439.58
106	520.21	280	23.66	458	1,868.84
107	96.12	281	643.83	459	138.41
108	42.30	282	41.73	460	581.71
109	55.04	283	510.53	461	312.57
113	284.73	285	765.88	462	93.17
114	924.81	286	412.14	463	43.48
115•	666.36	287•	658.92	464	153.98
116	559.68	288	67.11	465	1,133.51
119	42.65	290	77.35	466	431.12
120	338.01	291	711.04	467•	152.26
121	451.58	292	942.28	468	112.19
122	79.73	293	459.65	470	12.30
123	496.48	294•	15.10	471	210.72
124	91.07	295	141.57	472	1,050.71
128•	378.39	296	120.58	473	4,300.52
129	87.21	301	750.62	474	298.63
130•	343.34	304	422.51	476	115.41
131•	425.19	306	65.84	479•	630.97
132•	80.60	307	14,753.16		
133	608.15	312	34.88	480	49.45
134	239.60	317	293.77	481	179.41
137	410.49	318	126.42	484	837.64
141•	48.24	320	817.84	486•	569.85
145	9.57	321	2,259.52	487	165.74
146•	886.44	322	52.40	488	306.64
147	877.38	323	285.89	489	2,219.72
149	7.88	324	62.55	490	231.99
153•	3,043.99	325	381.51	491	129.65
154•	604.33	327•	637.96	496	51.32
156	241.04	328	333.31	497	103.43
157•	418.73	330	234.24	498	136.50
158	624.07	331	595.63	500	228.60
161	1,243.40	332	247.39	502	487.68
162	426.79	333	82.94	503	291.14
164•	512.34	336	698.67	505	17.77
165•	85.53	337	658.91	506	33.57

Вкладки зібрані в усіх клясах Життьового Забезпечення 196,036.14

Вплати вкладок Акцидентового Забезпечення

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	6.20	173	41.45	349	57.85
6	22.00	174	17.45	350	25.20
8	44.50	175	8.60	352	26.00
10	2.45	178	3.35	353	26.00
11	12.20	180	31.20	358	26.00
13	9.20	182	69.00	360	8.20
14	9.10	183	57.50	364	8.50
15•	70.05	194	24.00	367	38.10
16	29.55	204	24.00	368	60.90
17	25.45	206	6.40	369	17.50
20	6.30	212	52.00	371	39.45
22	121.50	214	77.00	372	11.00
25	27.70	217	74.70	374	14.00
29	20.50	218	6.30	375	18.90
32	3.35	219	19.15	387	9.85
34	6.50	220	8.30	395	68.20
37	3.20	221	36.35	397	26.00
39	4.80	222	2.45	399	19.50
42	48.30	223	17.50	402	66.90
44	.85	230	33.00	403	6.50
46	34.20	233	20.45	404	12.20
47	36.30	234	47.30	407	44.45
49	7.20	235	14.80	416	43.50
50	2.45	237	17.50	417	11.00
55	5.00	239	2.45	418	43.50
57	11.00	240	82.80	421	17.50
59	13.25	242	36.60	430	50.75
62•	10.75	245	40.40	432	36.80
70	11.40	247	3.65	433	9.20
88	71.10	248	2.55	434	46.20
93	3.90	253	2.00	437	8.15
94	61.25	259	8.30	439	19.45
95	2.55	260	8.30	442	2.45
96	10.10	261	4.30	443	9.20
99	29.60	266	12.60	444	18.50
102	5.75	267	11.00	448	44.40
108	.85	269	33.80	450	2.90
114	29.40	270	14.10	452	13.00
115	33.10	271•	31.05	454	27.45
116	19.50	277	21.05	455	26.00
119	7.20	282	.85	456	4.80
120	31.10	283	5.70	458	3.65
122	9.20	287	26.70	459	.85
124	1.60	290	12.20	460	12.20
128	11.00	291	2.45	465	9.70
129	2.45	292	40.40	471	37.75
131	6.65	301	61.00	472	19.75
133	20.25	307	49.10		
146	87.15	317	3.95	473	40.80
147	34.15	320	24.70	474	14.00
149	13.30	325	11.00	479	32.00
153	11.70	327	22.95	480	4.80
156	6.50	328	4.05	484	7.60
158	15.70	330	11.00	486	1.75
161	13.00	331	8.70	487	22.00
162	6.50	337	11.00	488	6.50
164•	17.10	339	4.80	489	3.20
168	2.95	345	28.90	491	6.30
170	7.10	346	32.65	496	11.00
171	25.80	347•	64.95	497	20.90
172	44.20	348	47.80	503	11.40

Вкладки зібрані в клясі Акцидентового Забезпечення 4,062.30

ВИПЛАТИ ПОСМЕРТНИХ ЗАПОМОГ ЗА МІСЯЦЬ ЖОВТЕНЬ 1989

Відділ	Ім'я і прізвище	Сума
1	Петро Льорчак	1,000.00
5	Теодор Комар	500.00
8	Іванна Бобяк	1,000.00
9	Галина Котч	1,000.00
14	Емілія Созанська	1,000.00
22	Петро Думіч	1,000.00
22	Петро Думіч	500.00
22	Павло М. Канюга	500.00
22	о. Осип Шарий	1,000.00
25	Марія Кознарська	1,000.00
27	Володимир Балабан	1,000.00
39	Пелагія Підцерковна	500.00
39	Катерина Шпічка	1,000.00
44	Василь Лещишин	1,000.00
44	Василь Лещишин	1,000.00
53	Анна Малюк	1,000.00
53	Володимир В. Мазур	1,000.00
63	Емма Турко	1,000.00
63	Емма Турко	1,000.00
78	Ванда Роско	1,000.00
88	Володимир Реннер	500.00
89	Василій Кузнецов	3,000.00
94	Анастазія Підлетейчук	1,000.00
94	Стів Федесон	1,000.00
94	Анастазія Підлетейчук	500.00
96	Ксеня Шестак	1,000.00
98	Перль Маллік	1,000.00
102	Анна Вапенська	1,000.00
102	Елсі Федик	1,000.00
102	Елсі Федик	1,000.00
104	Давид Осип Каспер	500.00
104	Давид Осип Каспер	4,000.00
104	Цецилія Іваненко	1,000.00
106	Михайло Заобєдний	1,000.00
108	Френк Сімон	500.00
127	Люїс Кавалір	500.00
132	Дональд Смерека	1,450.00
146	Роман Кордуба	500.00
151	Параня Гуцайлюк	1,000.00
153	Павло Роспутько	10,000.00
153	Іван Караман	5,000.00
156	Ольга Мек Кулльовг	500.00
156	Ольга Мек Кулльовг	500.00
158	Євген Гутович	2,500.00
165	Марія Войтович	1,000.00
173	Генри Розек	1,000.00
194	Стефан Щур	1,000.00
204	Онуфрій Гавришенко	500.00
220	Мирослав Пітула	5,000.00
221	Арета Вошбурн	500.00
221	Стефанія Нагина	1,000.00
221	Віктор Шило	2,000.00
230	Анна Сімпсон	2,000.00
234	Петро Рабек	1,000.00
236	Михайло Іван Скерпан	1,000.00
237	Володимир Александер	1,000.00

Відділ	Ім'я, прізвище	Сума
242	Сімон Скібяк	1,000.00
257	Осип Жук	500.00
267	Настася Дідух	500.00
277	Андрій Данилюк	1,000.00
281	Томас Шеґда	500.00
285	Василь Пелешенко	500.00
305	Терри Лин Шавп	1,000.00
327	Текля Ковальська	1,000.00
347	Мері Ґротті	500.00
348	Володимир Попов	1,000.00
379	Катерина Фаріон	500.00
349	Андрій Роберт Мотика	1,000.00
355	Петро Рок мол.	500.00
361	Марія Глюганіх	1,000.00
361	Марія Глюганіх	500.00
361	Френціс Дацек	500.00
361	Френціс Дацек	631.00
361	Михайло Чвіль	1,000.00
362	Маркус Ільченко	500.00
369	Іван Бета	1,000.00
376	Ольга Кнуста	500.00
379	Розалія Кукурба	500.00
379	Розалія Кукурба	1,000.00
383	Андрій Шмулей	1,000.00
387	Еміль Дущинскі	3,000.00
406	Самуель Шніцер	1,000.00
433	Йоганна Коцюруба	500.00
481	Теодор Судяк	1,000.00
	Разом	**97,481.00**

КАНАДА

407	Григорій С. Зазуляк	5,000.00
462	Александер Хомяк	500.00
	Разом	**5,500.00**

ВИПЛАТИ ЗАПОМОГ З БРАТСЬКИХ ФОНДІВ ЗА МІСЯЦЬ ЖОВТЕНЬ 1989

Відділ	Ім'я і прізвище	Сума
32	Антоніна Сапіга	50.00
94	Марія Ґох	50.00
96	Юстина Оленік	50.00
105	Йоан Ракочий	50.00
106	Александра Лойтра	50.00
120	Марія Вавро	50.00
131	Юрій Верещак	50.00
131	Марія Легенький	50.00
131	Розалія Василенко	50.00
131	Орися Семчишин	50.00
137	Михайло П. Терлеський	50.00
155	Юлія Чумер	50.00
155	Іван Чумер	50.00
164	Анна Кудрич	50.00
164	Петро Ґелетій	50.00
180	Анна Беднар	50.00
180	Іван Дескович	50.00
192	Іван Міхальський	50.00
214	Марія Гірш	50.00
221	Дмитро Миронців	50.00
276	Анна Л. Тисячний	50.00
285	Григорій Ванша	50.00
292	Ґеновефа Задурович	50.00
333	Софія Дацей	50.00
364	Анна Прима	50.00
379	Параска Максимів	50.00
423	Анна Рубчак	50.00
	Разом	**1,350.00**

ФІНАНСОВИЙ ВІДДІЛ ПРИБУТКИ ЗА ЖОВТЕНЬ 1989

Членські вклади $200,098.44
Прибутки книгарні і друкарні 125,629.97
Прибутки від інвестицій:
- Бондів $363,512.24
- Реальності в Кергонксоні, Н.Й. 107,152.61
- Гіпотечних позичок 41,026.67
- Членських позичок 2,383.74
- Уділів 4,127.83
- Банків 5,895.86
- Позички для Корп. Дому У.Н.С. 50,000.00

Разом $574,098.95

Звороти:
- Федеральних і стейтових податків та соціяльного забезпечення працівників $39,984.13
- Податки від заморґеджованих реальностей 1,500.00
- Премії шпитального забезпечення працівників 1,577.28
- Коштів Відд. Братської діяльности 23,689.25
- Кошти публікації „Свободи" 34,630.17
- Загальних канцелярійних видатків 42.00
- Коштів інвестицій 200.00
- Коштів телефону 3.89

Разом $101,626.72

Різні прибутки:
- З продажі англ. Енц. Українознавства 435.00
- Переносне конто 625,572.68

Разом $626,007.68

Інвестиції:
- Дозрілі і продані бонди $1,288,714.48
- Сплачено гіпотечних позичок 105,892.72
- Сплачено членських позичок 2,009.82

Разом $1,396,617.02

Разом загальний прибуток на жовтень 1989 .... $3,024,078.78

ВИДАТКИ ЗА ЖОВТЕНЬ 1989

Виплати членам:
- Грошові звороти $39,012.02
- За дозрілі вивінувальні грамоти 125,100.00
- Посмертні допомоги 102,981.00
- Відсотки від посмертних допомог 226.99
- Вкладки за дітей, яких родичі померли 406.19
- Премії за реасикурацію 2,099.10
- Дивіденда членам 422.37
- Повернені вкладки 66.30
- Допомога з Фонду Братського 1,350.00
- Стипендії 1,900.00

Разом $273,563.97

Видатки:
- Канцелярії у Вашінгтоні $11,490.03
- Союзівки 120,251.23
- Книгарні і друкарні 131,356.32

„СВОБОДА" за орган 100,000.00

Організаційні видатки:
- Оголошення $8,600.32
- Лікарські бадання нових членів 350.45
- Винагорода обласних організаторів 1,541.21
- Винагорода Відділових секретарів 76,505.08
- Винагорода Відділових організаторів 9,884.94
- Кошти обласних засідань 1,329.94

Разом $98,211.94

Платні, забезпечення і податки:
- Платня головних урядовців $15,428.75
- Платня працівників 40,393.29
- Премії за шпитальне забезпечення працівників 29,730.98
- Федеральні і стейтові податки та соціяльне забезпечення працівників 63,973.58

Разом $149,526.60

Загальні адміністративні видатки:
- Кошти актюарія і статистики $27,686.00
- Банкові оплати за опіку над бондами 2,721.25
- Книжки і друки 505.00
- Загальні канцелярійні видатки 1,761.98
- Оплати до асекураційних урядів 512.92
- Кошти канадської канцелярії 125.00
- Поштові оплати 2,049.50
- Кошти друків і приборів 17,649.51
- Обслуга машин 269.31
- Кошти телефону 2,180.87
- Загальні кошти подорожей 5,788.02

Разом $61,249.36

Різні видатки:
- Кошти Річного Засідання $10.00
- Податки від заморґеджованих реальностей 4,125.06
- Кошти українських публікацій 10,000.00
- Дотації 17,861.60
- Спортова акція 342.75
- Переносне конто 745,619.68
- Кошти компюторизації 3,300.00
- Виплати Відділу Братської діяльности 4,058.10
- Страта при виміні Кан. валюти 1,865.70

Разом $787,182.89

Інвестиції:
- Закуплено бонди $1,176,536.60
- Уділено гіпотечні позички 100,000.00
- Закуплено уділи 4,127.83
- Уділено позички на підклад грамот 5,043.74
- Капітальний ремонт на Союзівці 12,618.82
- Закуплено елект. машини 855.30

Разом $1,299,182.29

Видатки за жовтень 1989 .... $3,032,014.63

БАЛЯНС

СТАН ЧИННИЙ:		СТАН ДОВЖНИЙ:	
		Фонди:	
Готівка	$766,082.17		
Бонди	47,769,219.03	Забезпечений	$62,688,101.59
Уділи	1,393,990.82		
Гіпотечні позички	5,353,997.04	Акцидентовий	1,757,557.93
Позички на грамоти	614,711.54	Братський	(300,287.03)
Реальності	2,307,669.67		
Друкарські і електронічні машини	307,698.18	Сирітський	390,104.32
Позички для Корпорації Дому УНС	5,320,000.00	Захисту	(667,405.91)
Позичка для УНС Корп. ім. Д. Галичина	104,551.04	Наглої потреби	69,848.59
Разом	**$63,937,919.49**	**Разом**	**$63,937,919.49**

Шановні Секретарі та Організатори УНС!

Членська кампанія 1989 року кінчається з 29-им грудня. Тому аплікації нових членів прийматиме Головна Канцелярія тільки до 29-го грудня 1989 року.

Докладіть всіх старань, щоб виконати свої квоти та вислати аплікації вчасно, щоб вони дійшли до Головної Канцелярії не пізніше, як 29-го грудня 1989 року.

ГОЛОВНА КАНЦЕЛЯРІЯ УНС

ЗВІТ ОРГАНІЗАЦІЙНОГО ВІДДІЛУ УНСОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЖОВТЕНЬ 1989 РОКУ

ЗДОБУТКИ ОРГАНІЗАТОРІВ УНСОЮЗУ ПО ОКРУГАХ У ЖОВТНІ 1989 Р.

Ч.В.	Організатор	Придбав у жовтні	Сума забезпечення	АДД	СП	Разом у 1989р.
	Округа АЛЛЕНТАВН					
137	М. Колодруб	1	10,000			2
	Округа БАЛТИМОР					
15	І. Кунь	1	20,000			7
	Округа БОСТОН					
238	Анна Ремик	2	5,000		1	11
307	Д. Ґалонжка	1	3,000			9
		3	**8,000**		**1**	
	Округа ЧИКАҐО					
22	Гелен Олек Скот	1	3,000			28
103	А. Дорошенко	1	3,000			2
259	Юлія Ґуглик	1	3,000			3
379	В. Семків	1	3,000			13
399	Р. Припхан	3	18,000	1		13
		7	**30,000**	**1**		
	Округа КЛІВЛЕНД					
336	В. Шмагло	3	13,000	1		5
	Округа ДІТРОЙТ					
82	Ольга Марущак	1	3,000			4
94	Р. Татарський	1	10,000			6
146	Г. Корбяк	1	10,000			5
183	Катерина Назарк	1	3,000			6
		4	**26,000**			
	Округа ДЖЕРЗІ СИТІ					
70	М. Шеремета	2	20,000			7
170	В. Білик	2	15,000		1	5
171	Ґеновефа Куфта	1	3,000			2
		5	**38,000**		**1**	
	Округа МІННЕАПОЛІС					
487	М. Денисюк	1	5,000	1		1
	Округа МОНТРЕАЛЬ					
434	Олександра Дольницька	1	3,000			11
448	М. Перейма	1	3,000			1
465	Текля Мороз	1	20,000			8
473	Віра Баніт	1	5,000			4
	І. Хохлач	2	4,000		2	
		6	**35,000**		**2**	
	Округа НЮАРК					
37	Ольга Осередчук	1	10,000			4
133	Я. Леськів	1	5,000	1		2
371	В. Шпирка	4	12,000			13
		6	**27,000**	**1**		
	Округа НЮ ГЕЙВЕН					
59	Т. Сливінський	1	1,000			7
	Округа НЮ ЙОРК					
130	Ю. Юрків	1	3,000			4
194	М. Юзенів	1	3,000		1	3
200	І. Пригода	4	20,000	2		11
		6	**26,000**	**2**	**1**	
	Округа НІЯҐАРА					
427	П. Дяків	3	30,000			9
	Округа ПАССЕЙК					
42	Ю. Котляр	1	100,000			16
134	Уляна Дячук	2	100,000			6
	В. Дячук	1	10,000			
		4	**210,000**			
	Округа ПЕРТ АМБОЙ					
349	М. Захарко	1	10,000		1	3
372	Софія Лонишин	1	2,000		1	2
		2	**12,000**	**2**		
	Округа ФІЛЯДЕЛЬФІЯ					
163	Т.Дуда	1	3,000			5
347	Доця Найда	2	10,000			4
375	П. Тарнавський	1	2,000		1	8
		4	**15,000**		**1**	
	Округа ПІТТСБУРҐ					
63	Т. Канкл	5	17,000			22
120	Е. Матіяш	1	3,000			9
161	В. Гладьо	1	1,000			11
		7	**21,000**			
	Округа РОЧЕСТЕР					
43	Д. Пристай	2	7,000		1	17
217	С. Приймак	3	11,000	1		23
437	М. Малинівський	2	8,000	1		4
		7	**26,000**	**2**	**1**	
	Округа ШАМОКІН					
2	Моніка Писарчик	1	5,000			1
7	Гелен Словік	1	10,000			5
164	Т. Бутрей	1	5,000			3
		3	**20,000**			
	Округа СИРАКЮЗИ/ЮТИКА					
271	І. Чопко	5	15,000			22
484	В. Кроп	1	1,000			10
		6	**16,000**			
	Округа ТОРОНТО					
407	В. Шаран	2	50,000			2
	Округа ТРОЙ					
13	Діяна Шевчук	1	3,000			17
	П.Шевчук	2	6,000			
57	М. Савків	3	56,000			5
		6	**65,000**			
	Округа ВУНСАКЕТ					
206	Л. Гардінк	2	5,000		1	16
	Округа ЯНҐСТАВН					
348	Естелла Волошин	3	15,000	1		6
	НЕОБ'ЄДНАНІ ВІДДІЛИ В АМЕРИЦІ					
3	Н. Бойко	1	10,000			26
	Л. Старух	1	50,000			
		2	**60,000**			

ЗДОБУТКИ ОКРУГ УНСОЮЗУ У ЖОВТНІ 1989 РОКУ

П.Ч.	Округа; осідок	Число Відділів	Придбано чл. у жовтні	Разом	Забезпечення на суму: у жовтні	Забезпечення на суму: Разом у 1989 р.	АДД
	Округи ПЕНСИЛЬВАНІЇ						
1.	Філядельфія	40	4	153	15,000	843,000	22
2.	Піттсбург	18	7	67	21,000	278,000	—
3.	Шамокін	17	3	40	20,000	215,000	4
4.	Аллентавн	13	1	19	10,000	137,000	5
5.	Скрентон	5	—	8	—	55,000	—
6.	Вілкс Бери	6	—	10	—	34,000	-
	Разом	**99**	**15**	**297**	**66,000**	**1,562,000**	**31**
	Округи МЕРИЛЕНДУ						
	Балтімор	8	1	23	20,000	140,000	4
	Округи НЮ ЙОРКУ						
1.	Ню Йорк	30	6	59	26,000	385,000	4
2.	Сиракюзи-Ютика	13	6	46	16,000	233,000	2
3.	Рочестер	11	7	62	26,000	283,000	11
4.	Трой	8	6	43	65,000	240,000	2
5.	Боффало	6	—	21	—	75,000	3
	Разом	**68**	**25**	**231**	**133,000**	**1,216,000**	**22**
	Округи НЮ ДЖЕРЗІ						
1.	Нюарк	18	6	27	27,000	100,000	3
2.	Джерзі Сиxті	10	5	33	38,000	286,000	1
3.	Перт Амбой	12	2	14	12,000	52,000	1
4.	Пассейк	4	4	27	210,000	464,000	2
	Разом	**44**	**17**	**101**	**287,000**	**902,000**	**7**
	Округи ІЛЛИНОЙ, МИШИҐЕН, ОГАЙО						
1.	Чикаго, Ілл.	29	7	101	30,000	505,000	11
2.	Дітройт, Миш.	20	4	55	26,000	450,000	9
3.	Клівленд, Огайо	19	3	25	13,000	141,000	2
4.	Янґставн, Огайо	7	3	22	15,000	104,000	1
	Разом	**75**	**17**	**203**	**84,000**	**1,200,000**	**23**
	Округи НОВОЇ АНГЛІЇ						
1.	Ню Гейвен, Конн.	14	1	29	1,000	109,000	4
2.	Бостон, Масс.	5	3	26	8,000	106,000	2
3.	Вунсакет, Р. Ай.	6	2	19	5,000	223,000	—
	Разом	**25**	**6**	**74**	**14,000**	**438,000**	**6**
	Округи ЗАХІДНІХ СТЕЙТІВ АМЕРИКИ						
1.	Центральна	6	—	3	—	23,000	—
2.	Міннеаполіс, Мін.	6	1	4	5,000	43,000	1
3.	Ст. Луіс, Мо.	3	—	2	—	8,000	—
	Разом	**15**	**1**	**9**	**5,000**	**74,000**	**1**
	Необ'єднані Відділи в Америці	20	2	45	60,000	905,000	3
	Округи КАНАДИ						
1.	Торонто, Онт.	20	2	31	50,000	173,000	3
2.	Монтреаль, Квеб.	7	6	24	35,000	186,000	6
3.	Ніяґара, Онт.	10	3	17	30,000	173,000	4
4.	Захід Канади	14	—	8	—	68,000	1
	Разом	**51**	**11**	**80**	**115,000**	**600,000**	**14**
	Загальна Сума	**405**	**95**	**1,063**	**784,000**	**7,037,000**	**111**

Мистецька виставка Т. Шумиловича

В неділю, 26-го листопада, в ґалерії Об'єднання Українських Мистців Америки, при 136 Друга авеню в Ню Йорку була відкрита образотворча виставка працьовитого плідного маляра Тараса Шумиловича. Виставку відкрив голова ОМУА Михайло Черешньовський, який сказав при цьому кілька приємних слів мистцеві і відвідувачам.

Як звичайно, оглядання виставлених картин починається від каталогу. Вже перший погляд на каталог відповідно настроює глядача до оглядання самих картин. На жаль, тільки окремі наші мистці приготовляють свої виставки з каталогами. Правда, дехто з гостюючих, приїжджих мистців, як, наприклад, Зоя Лісовська і її дочка Нижанковська, які нещодавно загостили проїздом зі Швайцарії до Ню Йорку, не були в змозі виготовити каталог виставки. Але буває, що дехто з тутешніх, місцевих наших мистців, які хоч мають час і спроможність, але чомусь не підготовляють каталогів до своїх виставок, обмежуючись тільки до того, що надрукують на машинці і розмножують список своїх картин і нехай собі глядачі читають назви їхніх картин! А таке ставлення до глядачів є, делікатно кажучи, трохи зневажливе.

Тарас Шумилович на свою виставку підготовив, хоч маленький скромненький, але чепурненький каталог, у якому подав список виставлених картин, який ще й прикрасив графічними відбитками кількох українських церков, що їх рівно ж показав і на виставці. На титульній сторінці каталогу, на якій є напис грубшими буквами „Виставка картин Тараса Шумиловича", а меншими буквами „присвячена 1000-ліття Хрещення Руси-України, 988-1988". Посередині титульної сторінки каталогу вміщена графічна відбитка катедри Пресвятої Матері Божої в Перемишлі, а по боках: з лівої сторони емблема Об'єднання Мистців Українців Америки, а справа — репродукція однієї з картин мистця. На першій сторінцjів каталогу є графічна відбитка української церкви у Вигені з XVII ст., на другій відбитки двох українських церков: катедри св. Софії в Києві (чи не краще було її вмістити на титульній сторінці?) та церкви в Коломиї, Галичина, з XVII ст. На четвертій сторінці є також відбитки двох українських церков: церкви з села Вигнанці (XVII ст.) та церкви з Коломиї з XVII ст. На четвертій сторінці подано кілька інформацій про мистця та його виставки і графіка церкви в селі Поворозник на Лемківщині, також з XVII ст. На останній сторінці каталогу мистець помістив чудовий рисунок тризуба з хрестом в овальному обрамованні, з прикрасою квітів, замаєний пшеничними стеблами.

Повторюю: каталог хоч скромненький, але виготовлений з великим мистецьким смаком.

Відносно виставлених картин Т. Шумиловича, то загально можна сказати: є що оглядати. Він виставив аж 132 картини, заповнив ними стіни обох кімнат і приміщення, де звичайно знаходиться буфет. На одній найдовшій стіні розвісив картини, головно графіки церков, аж двома рядами.

Мабуть, тому, що Т. Шумилович присвятив цю виставку 1000-літтю Хрищення Руси-України, він виставив найбільше церков, відображених графікою, а деякі темперою. Графічне зображення церков вийшло Шумиловичеві знаменито: чорними рисками на білому тлі він чудово зображує риси, контури та заокругленна бань. Також прекрасно виходять в нього дерева, якими він удекоровує всі свої церкви. Натомість церкви, виконані темперою, так не віддають всіх нюансів, що він „вичаровує" графічним способом.

Ми зауважили одну неясність у графічному зображенні церкви з Вигнанки, що є поміщена в каталозі: церква ця має три бані, на двох банях є однораменні хрести, а на третій бачимо дворамений хрест. І цей дзораменний хрест знаходиться не на середній найвищій, головній бані, а на бічній бані. Цікаво, чи це недогляд мистця при виконанні графіки, а чи недогляд будівничого церкви?

Тому що Т. Шумилович присвятив свою виставку 1000-ліття Хрещення Руси-України, він дуже вдало і з мистецьким смаком розмістив свої картини: на стінці, яка розділяє дві кімнати, він прикріпив подовгасту дошку чи якийсь твердий картон паперу, де розмістив графічні зображення нашої теперішньої церковної ієрархії в світі. Вгорі того таблью вмістив нашу національну емблему — тризуб з хрестом, а внизу постать теперішнього голови Католицької Церкви Папи Івана Павла II.

Крім церков, виведених графікою і темперою, що їх мистець виставив найбільше та які вдалися мистцеві найкраще, Т. Шумилович виставив також кілька картин краєвидів та квітів. З квітів найбільше виставив він соняшників — аж чотири картини. Між краєвидами ми догледіли три зимові краєвиди: підсніжники, колиба лещетарів і зима в Таннервілі. Зимові краєвиди Шумиловичеві гарно вдаються: він малює їх якось ніжно, нескладною малярською технікою, що проймає за серце.

Щодо кольористики, то гарно вийшла картина „Над ставком", ч. 90 Він дуже звертає увагу глядача розсяяними, лагідними красками.

На обговорюванній виставці в мистецькому доробку Т. Шумиловича ми заввважили нову тематику: море, а вірніше, кораблі на морі. „Морських картин" мистець виставив кілька, більших і менших розмірів. Раніше ми тієї тематики в Шумиловича не бачили.

Т. Шумилович віддав теж данину модернізмові: на виставці бачили ми дві абстрактні картини „Паяц" і „Копальня золота в Неваді". Перша виконана олією, а друга японськими фарбами.

В загальному, виставлені картини Т. Шумиловича на обговорюваній виставці справляють приємне враження, вони не мучили очей заяскравими кольорами і загадковими зображеннями.

Степан Женецький

Відзначення Листопадового Чину в Дітройті

Відзначення відбулось в неділю, 12-го листопада ц.р., заходом Об'єднаного Святкового комітету Дітройту. Американський гимн відспівав відомий соліст бас-баритон Ярема Цісарук. У вступному слові голова комітету Зенон Василькевич вказав на важливість відзначування світлих подій нашої минувшини, бо вони є зв'язковою ланкою між генераціями, творять історичний фундамент нації та стають прикладом і дороговказом на майбутнє.

У своїй святковій доповіді на тему „Україна на переродні 1-го Листопада" журналіст, співробітник радіопрограми „Голос Америки", абсольвент університету в Ен Арбор з ділянки радянознавства, мгр Адріян Кармазин розповів про свою поїздку в Україну, з якої він щойно повернувся. Це були його перші відвідини країни його батьків та прадідів. Він їхав в Україну, як член групи представників канадських та американських підприємців, які зацікавлені в творенні на Україні спільних торговельних, промислових та індустріяльних закладів. Група вела переговори в Києві, Львові та Одесі. Прелеґент захоплений красою природнього розташування Києва і Львова та красою і багатством їхніх архітектурних пам'яток. В Одесі треба було вимагати перекладачів, бо серед представників, які засіли до переговорів не було осіб із задовільним знанням української мови. В Києві, де загально вважається, що 60 відс. населення знає українську мову, панує російська мова. Навіть в бюрі Спілки Письменників України розмови велись російською мовою. Є одначе підстави надіятись змін на краще. Вправді сили за перебудову, за відродження української національної свідомости покищо не дорівнюють силам спротиву, але ці нові демократичні сили, які домагаються прав на релігійну і національну свободу, постійно зростають. Якщо нещодавно зорганізованому Народному Рухові за Перебудову в Україні вдасться здійснити плян видавання багатотиражного пресового органу, то це дасть змогу донести слово нашої правди і справедливости до найдальших та найбільш зрусифікованих кругів українського населення. Відвідини України, зокрема нашою молоддю із діяспори зі задовільним знанням української мови буде знаменитим прикладом для молоді та суспільного загалу на рідних землях.

В мистецькій частині святкового відзначення виступив визначний соліст капелі бандуристів ім. Т. Шевченка Ярема Цісарук та шкільна молодь. Я. Цісарук відспівав, при фортепіяновому супроводі Ліди Цісарук, три пісні: „Засумуй трембіто" — слова і музика Р. Купчинського, „Безмежнеє поле" — слова І. Франка, музика М. Лисенка та „Елегію" — слова М. Стельмаха. Вибір пісень та їх високомистецьке виконання солістом і супровідницею було влучним та гармонійним причинком до святково-патріотитичної атмосфери концерту.

Незаступимі почування радости та душевного піднесення викликали виступи учениць та учнів наших шкіл Дітройту. Таня Заєць, учениця школи релігії і українознавства ім. Л. Українки при катедрі св. Покрови, УАПЦ, продеклямувала поему Р. Купчинського „Листопад". Поему В. Переяславець „Благословіть" продеклямували учениці та учні „Рідної Школи": Лариса Тарнавська, Таня Рудницька, Ліза Миколенко, Лев Площанський, Ярослав Чубатий, Михайло Кущак, Олесь Гайдукевич і Адріян Панасюк. Поему „Перше Листопада" виголосили учні середньої школи при українській католицькій церкві Н.З.П.Д.М.: Рома Бартків, Іна Данів та Ярослав Чикаловський. Монтаж „Дух волі" підготовила учителька початкової школи Н.З.П.Д.М. Ксеня Кучер. Виконали учні: Р. Каранець, З. Татарська, О. Врублевська, О. Ксенос, М. Дуб, О. Фединський, К. Корбяк, Х. Дужа, К. Пшенична і шкільний хор під мистецьким керівництвом учительки Лесі Стасів-Гнатюк. В підготові учнівської частини програми взяли участь також учительки Павлина Смик та Світлана Площанська.

На закінчення програми Я. Цісарук, а з ним і численна публіка, відспівали український національний гимн „Ще не вмерла Україна".

Виступ молоді пригадав нам, що це є Рік української Мови і нам усім треба включитись в кампанію вписання дітей до українських шкіл. Батьки, які не посилають своїх дітей на науку української мови, роблять дітям кривду на ціле життя. В дорослому віці, в щоденному родинному, професійному і культурному житті, вони не раз із жалем згадають, чому батьки не навчили їх своєї мови, мови їхніх дідів та прадідів.

Роман Лазарчук

ГРОМАДЯНИ! Негайно зверніться до місцевого секретаря чи організатора УНСоюзу, або пишіть прямо до Головної Канцелярії УНСоюзу в Джерзі Сиxті за інформаціями про Союзове забезпечення. Пам'ятайте про народну приповідку: БЕРЕЖЕНОГО ГОСПОДЬ БЕРЕЖЕ!

ПОВІДОМЛЕННЯ
Членам і Відділам УНСоюзу

Повідомляємо Членів і Відділи УНСоюзу, що з уваги на закінчення року, Головна Канцелярія УНСоюзу мусить замкнути рахунки та здепонувати у банках гроші, одержані від Відділів

НЕ ПІЗНІШЕ, ЯК ВПОЛУДНЕ 29-го ГРУДНЯ 1989 РОКУ

Гроші, прислані пізніше вже не зможуть бути зачислені на 1989 рік. З уваги на це, закликаємо всіх Членів УНСоюзу заплатити вкладки, платні в цьому місяці, якнайскоріше, а всі Відділи УНСоюзу вислати розчислення і гроші так скоро, щоб вони наспіли до Головної Канцелярії не пізніше як у П'ЯТНИЦЮ, 29-го ГРУДНЯ 1989 року до полудня.

Звертається увагу на те, що Відділи, які спізняться з присилкою вкладок, будуть подані як довжники в річному звіті.

Головна Канцелярія УНС

Роздача стипендій Українсько-Американської Фундації в Дітройті

1-го жовтня ц.р. Українсько-Американська Фундація вже втретє уділила стипендії та грошові допомоги в сумі 5 тисяч дол. На бенкеті з цієї нагоди було присутніх понад 250 гостей.

Відкрила бенкет Павліна Залецкі-Вайлд, вітаючи гостей. Майк Огроднік, який далі провадив програмою, висловив вдоволення з такого великого числа гостей і попросив до слова Степана Віхара, президента фундації. Хоча уділювання стипендій є головним завданням фундації, вона допомагає також своїми датками організувати симпозія, відчити, купно книжок та різні культурні акції, які на думку Кураторії Фонду заслуговують на фінансову допомогу. Він підкреслив з великим вдоволенням чисельність представників різних організацій, оцінюючи це як вияв позитивної оцінки громадою діяльности фундації.

Цього року стипендійна комісія вимагала від кожного студента написати есей на тему „Що повинні українці робити, щоби стати більш відомими для американського населення?"

По гостині, М. Огроднік представив гостей за почесним столом. Присутніми були: д-р Маруся Бек, колишній президент Ради міста Дітройту, Степан Куропась, відомий суспільний діяч, колишній заступник президента Українського Народного Союзу, журналіст, автор недавно виданої книжки „Спогади з України та 60 літ в Америці". Прожив він вже 89 літ, відомий як частий дописувач до „Свободи", подаючи чікагівську хроніку. Присутні вшанували цього достойного гостя повстанням з місць, та відспіванням „Многая літа".

Відтак промовляв д-р М. Куропась, колишній асистент президента Джеральда Форда, автор кількох книжок, публіцист, знаменито зорієнтований в американських та українських політичних справах. В своїй промові уболівав над зменшенням членства в українських церквах та організаціях, як також занедбанням молоддю української мови.



Стипендисти, члени Фундації і головний промовець д-р М. Куропась (другий справа).

Захоплюючою частиною цієї зустрічі був виступ ансамблю бандуристок „Квітка". Слідував розділ стипендій, який перевів С. Віхар. Стипендії отримали такі студенти: Лавра Кухль, студіює компютори, 750 дол., Богданна Баран, студентка фінансових наук в університеті в Ен Арбор — 500 дол., Катерина Барків, студентка Вейнського університету студіює хімію, з наміром студіювати медицину — 500 дол., Марта Стефанюк, студентка масової комунікації та танцю — 300 дол., Марко Стефанюк, студент архітектури університету в Ен Арбор, — 300 дол., Таїса Когут, студентка Вейнського університету зацікавлена в учительстві — 300 дол., Андрій Жура, студент медицини на Вейнському університеті — 300 дол., Микола Лісовський, студент університету в Ленсінг, на медичному факультеті — 200 дол., Горейшо Соболь студент книговодства в Ен Арбор — 200 дол.

Грошові допомоги отримали наступні організації: Студентська організація Вейнського університету, — представник Олександра Іваницька — 500 дол., Товариство „Рідна Школа", представник Марія Лісовська — 300 дол., Українські студії на Вейнському університеті, представник проф. Доналд Газе і мгр Віра Андрушків — 300 дол., Комітет для вшанування маестра М. Дмитренка — 200 дол.



Ансамбль бандуристок „Квітка".

Цю подію зафіксовано на численних знимках, відтак о. Христофор Войтина ЧСВВ, закінчив її молитвою. Гості з Чикаго, панство Куропасі та члени Фундації мали ще спільну вечерю в Українському Селі.

Степан Віхар

Україна переживає національне відродження

І не тільки це, але й багато інших цікавих і підбадьорюючих новин можна було довідатися під час зустрічі з видатним сином Лемківщини Миколою Горбалем — поетом, композитором, довголітнім політв'язнем совєтських тюрем і таборів, членом Української Гельсінкської Групи та Народного Руху України за перебудову. Зустріч, яку спонзорував Допомоговий комітет для новоприбулих і дисидентів у рамках суспільної опіки при УЗО разом з парохією Святопокровської церкви, відбулася в неділю, 19-го листопада, в залі парохії Пресвятої Богородиці. Заля була переповнена українцями з Парми, Клівленду та околиць.

У відповідь на бурхливі оплески залі, яка зустріла шановного гостя з України та його дружину Ольгу, Горбаль, який промучився у совєтських катівнях 16 років, відповів словами, які свого часу висловив у подібному випадку Левко Лук'яненко: „Ваші оплески я приймаю не як співчуття за поневіряння в таборах та тюрмах, але як ваш вислів згоди з тією ідеєю, за яку я боровся і за яку ворог на мені помстився".

Якою ж була і є та ідея? Що проповідував і проповідує Микола Горбаль як один з найактивніших діячів Українського Народного Руху?

Гість з України пригадав присутнім, що в цей самий день, коли відбувається зустріч, тобто, 19-го листопада, в Києві відбувається урочистий похорон тлінних останків Василя Стуса, Олекси Тихого та Юрія Литвина — борців за визволення українського народу, які, залишені без жодної лікарської опіки, померли в одному з таборів смерти в Росії. „Але якби не їхня кров і смерть, — сказав Горбаль, — то хто знає, чи сьогодні було б те, що ми бачимо у Східній Німеччині, Чехо-Словаччині, Угорщині і, головно, в самому СССР? Власне, їхня і сотень подібних боротьба була тією силою, яка підірвала й розхитала основи російсько-совєтської імперії вже в такій мірі, що та „імперія зла" вже ніколи не буде такою, якою вона була раніше... Тепер Україна переживає національне відродження!".

Якщо б коротко охарактеризувати ті проблеми чи питання, розв'язкою яких, на думку Горбаля, має зайнятися Український Народний Рух і взагалі патріотичне українське громадянство, то вони мали б зводитися бодай до таких чотирьох „точок":

1. Твердо і ясно усвідомити, що треба усувати не симптоми недуги, але її причини. Точніше, нарешті усвідомити, що доти, поки українці не будуть повноправними господарями в своїй хаті — доти їм ніколи не вдасться повністю розв'язати будь-які національні проблеми — економічні, культурно-мовні чи інші. Все, як бачимо, зводиться до одного — до створення незалежної самостійної держави, в якій сам народ і ніхто інший має вирішувати свої власні справи. Але в той час, коли абсолютна більшість народів вже давно дійшла до цієї аксіоми і успішно її застосовує, в нас на жаль, з відомих причин чи обставин воно не є аж так рожево, як це нам хотілося б. І тому, аби бути готовим здобути і втримати незалежну державу, треба

2. Все зробити, аби піднести на вищий рівень національну свідомість нашого народу. Бо треба не забувати, що крім західніх земель України чи Київщини, ми ще маємо також Донеччину, Чернігівщину, Луганщину, де не десятки, але сотні років жорстокої насильної русифікації зробили те, чого за кілька місяців чи навіть років не так легко вилікувати. І тому, каже Горбаль, „якщо б мене хтось запитав — чим матеріяльно могла б допомогти діяспора Україні, то моя відповідь є і буде — шляхом закупівлі помп'ютерів або інших друкарських засобів допомогти певній частині нашого народу краще національно самоосвідомитися, переконати їх, що тільки в своїй хаті може бути „своя правда, і сила, і воля"...

3. Нам, українцям, каже Горбаль, треба пам'ятати ще одне універсальне і загальновідоме правило: „Тільки в єдності сила". Власне, брак єдности був однією з найголовніших причин поразок українців за національно-державну незалежність, починаючи з княжих часів і кінчаючи періодом відновлення української державности в 1918-1920 роках. Але М. Горбаль не є проти поділу українців на партії навіть в умовах еміграції. Бо, як він доречно підкреслив, історія вчить, що там, де існує багатопартійна система — там держава процвітає. Натомість там, де існує однопартійна диктатура, там, як це яскраво бачимо на прикладі СССР, держава або імперія неминуче скорше або пізніше скочується до тиранії і тотального занепаду.

4. Але в одному українці не повинні ділитися — це в питанні розвалу імперії, яка намагається знищити ідентичність поневолених нею народів. Маючи це на увазі, недавно створений Український Народний Рух приймаючи людей до своїх лав, у найменшій мірі цікавиться — чим та людина була в минулому як також який партійний квиток вона тепер має в кишені. Головне для Руху — чи поділяє така людина програму Руху, точніше, програму створення вільної, самостійної і незалежної української держави. І не тільки поділяє, але й чи така людина на ділі готова відстоювати і боротися за такі самі права, які має або повинен мати кожний народ світу.

5. На думку М. Горбаля, велике значення для піднесення національної свідомости нашого народу мали б частіші зустрічі молоді нашої діяспори (еміграції) з українською молоддю на нашій батьківщині. Він вважає, що поїздка групи наших пластунів та сумівців по Україні (а тепер це вже здається не було б великою проблемою) мала б значно більший ефект щодо пробудження національної свідомости, ніж не один, а може навіть кілька наших еміграційних „фронтів", які може багато говорять і розмахують кулаками в повітрі, але практично нічого не роблять.

Після виступу М. Горбаля від слухачів наспіло чимало питань. Хтось запитав Гостя чи є, а якщо так, то скільки, політичних в'язнів в СССР. Мовляв, під час своєї поїздки до Америки минулого року Міхаїл Горбачов заперечив, що він у своїй імперії ще й досі має політв'язнів. Натомість Микола Горбаль вважає, що там, безумовно, і далі є в'язні, які сидять по тюрмах або концентраках за свої політичні переконання. До таких, наприклад, належить Богдан Климчак, який ще від 1978 року перебуває на каторжних роботах на Уралі. Також і він, Микола Горбаль, будучи політичним в'язнем, лише рік тому був звільнений, тобто, три роки був ув'язнений вже в часі „гласности", яка, як видно, до політв'язнів не стосується.

При цій нагоді Горбаль сказав, що не зважаючи на горбачовську гласність, українці, які служили в Українській Повстанській Армії (УПА), КГБ і далі офіційно трактує, як „бандитів", а не як політв'язнів. Правда, їх на засланнях чи по тюрмах вже залишилося мало: одні, не витерпівши тяжкої каторги та суворого „клімату", завчасно повмирали, а інші, відбувши 25 років заслання, повернулися напівзнищеними додому.

Зустріч з Миколою Горбалем відкрив д-р Володимир Боднар, після чого з теплими привітальними словами виступили парох церкви о. д-р Іван Тилявський та голова Українських Злучених Організацій Клівленду мгр Василь Ліщинецький, а модератором під час запитань був проф. Юрій Кульчицький. Від суспільної опіки гостя вітала Олена Хміляк.

Юліян Мовчан

Небуденна мистецька виставка

У п'ятницю 10-го листопада ц.р., в залі Українського Культурного Центру у Воррені, Миш., відкрито індивідуальну виставку творів мистця Темістокля Вирсти з Парижу, яка тривала три дні. Виставку відкрив культ-освітний референт УКЦентру Микола Кавка, привітав присутніх, подав, що вона відбувається старанням УКЦентру і Асоціяції Діячів Української Культури (АДУК) і ми маємо можливість оглянути відмінну виставку від усіх реалістичних які до тепер у нас відбулись, оглянути зусилля маестра Т. Вирсти над творчими візіями, які не існують у дійсності.

Відомий на нашому терені мистець Михайло Дмитренко представив гостя і відкрив виставку. М. Дмитренко зупинився над можливостями свобідного творення українських мистців у вільному світі, бо на рідних землях творчість мистців ганебно переслідувалась окупантами, які безпощадно нищили все, що мало зв'язок з характером національної духовости. Потім він привітав гостя Т. Вирсту, характер творчости якого на протязі кількох десятиліть тримається генеральної лінії, його світорозуміння. Т. Вирста стоїть міцно на своїх позиціях думання. Світ проспеоує йде вперід, то ж і ділянка образотворчости мусить йти в ногу з сучасністю. Мистець Вирста майже ціле своє життя присвятив пошукам чогось іншого, не баченого, уявного, або й вигаданого, не реального — абстрактного.

Привітавши дорогого колегу враз з дружиною Орисею, М. Дмитренко проголосив виставку творів мистця Т. Вирсти відкритою.

М. Кавка з черги попросив до слова гостя маестра Т. Вирсту, який подякував М. Дмитренкові за так гарне представлення. Праці свої представив як досить звичайні, хоча цього роду мистецтво є досить складне. Вони належать не лише до світу уяви, але це свого роду візія, яка повинна спонукати глядача бачити це „що він бачить і поза ним".

В Парижі — центрі світового мистецтва легше є розвиватись того роду мистецтву тим більше, що держава дає моральну підтримку.

У своїх працях вказав він на дві тенденції, одна — кольорова, дуже близька до рослинного світу і друга — більш лінійна, космічна, будована на символіці. Ці тенденції гармонійно переплітаються, хоча друга тенденція є значно складніша до виконання.

Побіч кожного образу є його назва, яку автор наблизив до того, що він хоче сказати, але, якщо дехто не буде згідний з тою назвою, тоді нехай сам назве згідно з тим, що він бачить і „поза ним". Подякував присутнім за так численну участь та просив ставити питання, на які буде відповідати, бо легше йому відповідати чим говорити про себе. Кожного дня відвідувачі затримувались далеко поза призначені години і при каві і солодкому розмовляли так з милими гостями як із знайомими.

Виставка була розміщена по мистецькому у великій залі не лиш на стінах але і на стояках. Враження імпозантне. Це ж 101 працю виставляє мистець. Поверховно глянувши на образи не хочеться вірити, що творила їх одна і ця сама рука, а не двох різних мистців, бо такі відмінні вони між собою. Відмінні тенденціями, як заявив сам мистець у своєму слові. Одні — менші своїми розмірами виконані в олії і акриліку красуються барвистими райдугами квітів, яких мистець обдаровує повними жменями гарячими кольорами, жовто-зелено-червоно-синіми, які спалахують та вистрілюють в простори до невідомого божества, до просторів, де панує непорушна краса вічности. Другі — більші розмірами в лагідних пастелевих кольорах в яких на відміну, в рухах спіралі — життя і божественні сонця. В них мистець творить т. зв. металізовані композиції, де користається спеціяльною технікою рельєфу, щоб надати кольорам проникливих металевих нюансів. Але в одних як і у других багато спільного. У них багато божественного злету. Одні і другі вириваються в простори в невідоме, в пошуках.

Твори Т. Вирсти віддзеркалюють настрої його душі, його довкілля і барви часу та ведуть його у світ емоцій. Кожний твір відтворює свій неповторний світ, фігуративний чи абстрактний. Маестро зосереджує свої зусилля над творчими візіями, які і не існують в дійсності Та неочеркнена сила в його образах. Не можна заспокоїтись глянувши лиш раз на образ. Він притягає вас і ви повертаєтесь до нього знову і зниву, та за кожним разом пізнаєте його краще і глибше і якщо не згідні з його назвою автора поволі схиляєтесь до неї як більш правильної. Чим більше зумієте заглибитись в це мистецтво, тим більше розкриєти таємниці, які ваблять і чарують своєю красою і загадковістю. Щоб їх оцінити не треба бути самому мистцем. Красу, велич і удуховлення відчує кожний любитель образотворчого мистецтва.

М. Кальба

КУТОК БРАТСЬКОЇ ДІЯЛЬНОСТИ

Різдвяні картки до українців у війську

Уже третій рік підряд УНСоюз веде акцію висилання різдвяних побажань до українців у війську. Ця акція вдалася і тому повторюємо її і цього року.

Ми знаємо, що українці служать в американських і канадських збройних силах, чи то на базах армії, морської піхоти, летунства, прибережної ґвардії, на бойових кораблях, в амбасадах, а у випадку канадських збройних сил, зберігають мир між ворожими військами на Близькому Сході. Я певний, що наші військовики будуть вдячні за ці побажання, де б вони не знаходилися в світі.

Отже, Український Народний Союз закликає всіх читачів присилати імена і прізвища знаних їм осіб у військовій службі. УНСоюз вишле їм різдвяні побажання, якщо отримає від вас виповнену анкету з нашого оголошення про цю кампанію. Можна також слати безпосередньо дані, а саме, ранґу, ім'я і прізвище та військову адресу до: Fraternal Activities Coordinator, Ukrainian National Association, 30 Montgomery St., 3rd Fl., Jersey City, N.J. 07302.

Андрій Воробець,
координатор братської діяльности

РЕЧНИКИ АДМІНІСТРАЦІЇ ПРЕЗИДЕНТА Джорджа Буша стараються всіма способами втихомирити зростаючу критику його рішення вислати делеґацію Уряду до Китаю. Найновішою спробою переконати у правильності президентського потягнення є вияснення, що це був „розрахований ризикований" жест в сторону Пекіну з надією, що Китай зреванжується якимось скорим жестом, щоби заспокоїти чи радше бодай частинно затерти обурення американського суспільства у зв'язку з недавніми подіями на площі Тіananьмен.

УРОЧИСТОСТІ В ЛЮКСЕМБУРЗІ НА МОГИЛІ ПОЛК. А. МЕЛЬНИКА

В Люксембурзі спочиває один із найвидатніших організаторів Українського Націоналістичного Руху, обраний після трагічної смерти полковника Євгена Коновальця на Голову Проводу ОУН, невтомний борець за права та свободу українського народу — полковник Андрій Мельник. З року на рік 1-го листопада на могилі цього великого сина України проходять поминальні врочистості. Проте цього року ці врочистості набрали ширшого маніфестаційного характеру у зв'язку із 25-літтям смерти полковника.

Цього року, 1-го листопада до Люксембурґу з усіх країн Західньої Европи, а також з Канади та ЗСА прибуло понад 150 осіб, щоб вшанувати пам'ять полковника Андрія Мельника. У поминальних урочистостях взяли участь сучасні передові діячі ОУН — голова ПУН і віцепрезидент УНР Микола Плав'юк, голова Сенату ПУН д-р Яків Маковецький, член сенату д-р Я. Мусіянович, представники з різних теренів: д-р Б. Шибунчак з ЗСА, д-р А. Славний, панство Хохлачі з Канади, друзі А. Костюк і І. Диль з Англії, друзі В. Мулик, В. Малинович, В. Ґеник і О. Бойко, М. Кам'янецький з Франції, друзі С. Мардак і М. Антохій з Німеччини та багато інших.

В релігійних відправах, що проходили в церкві та на цвинтарі взяли участь католицькі священики на чолі з Владикою Михаїлом Гринчишином, єпископом українців-католиків у Франції і в Бенелюксі, а далі о. митрат Іван Кіт (парох Шарлеруа) та о. декан Павло Когут парох для Альзації та Люксембурґу). Крім того у врочистостях взяли участь священики УАПЦеркви о. архипротопресвітер Паладій Дубицький та о. прот. Борис Хайневський з Мецу.

Архиєрейська Служба Божа була відправлена в церкві на Боннервеґ єпископом Михаїлом в асисті священиків, серед яких був також і німецький монах із Кобленцу о. Дам'ян Шеферс, великий прихильник і любитель українського католицького обряду. Співав чоловічий хор із Саарбрюкен, складений із німців та під дириґентурою німця Освальда Шуга. Цей німецький хор вивчив цілу нашу літургію і чудово співав. Велика церква згромадила понад шістсот осіб, в більшості люксембурців, які з великою увагою й захопленням слідкували за прекрасними молитовними мелодіями нашого обряду. До цього великою мірою причинився парох церкви на Боннервеґ, який брав участь в відправі, а один з монахів пояснював французькою мовою окремі частини Архиєрейської відправи. Крім того парох виголосив під час Богослуження проповідь французькою та німецькою мовами, в якій з'ясував сучасну ситуацію УКЦеркви на нашій Батьківщині, її переслідування з боку совєтського режиму та боротьбу за леґалізацію. Під час відправи відбулася збірка на видання релігійної літератури УКЦеркви, яка була попереджена зверненням пароха.

Після Архиєрейського Богослуження відбулася на гробі сл. п. полковника Андрея Мельника Соборна Панахида на цвинтарі Бонервеґ, що її відправили Владика Михаїл та о. архипротопресвітер Паладій в асисті священиків. Після закінчення панахиди о. Паладій Дубицький та голова ПУН Микола Плав'юк виголосили короткі промови, в яких згадали заслуги Полковника для української національно-визвольної боротьби. Голова ПУН зокрема підкреслив, що сучасні події в Україні є найкращим доказом того, що довголітня праця Полковника та Націоналістичного Руху взагалі дають сьогодні свої плоди. Панахида закінчилася відспіванням українського національного гимну. Як під час Архиєрейської відправи, так і на цвинтарі під час Панахиди повівали прапори націоналістичних організацій.

А могила Полковника була вкрита численними вінками, що їх склали ПУН ОУН, Президія УНП і БО Канади, Центральна Управа ОДВУ і БО ЗСА, Об'єднання українців у Великобританії, Українська Національна Єдність у Франції, Головна управа Українського Золотого Хреста в ЗСА, Фундація ім. Ольжича, Теренові Проводи ОУН Бразилії, Канади, Арґентини, Австралії, Великобританії, Німеччини, Франції та ЗСА.

Після Панахиди відбувся в парохіяльному домі обід для учасників святкувань, який згромадив понад 130 осіб. Підготовили його Сестри Служебниці з парафії о. Когута. Після обіду 15 молодих бандуристів з Бельгії та Східньої Франції виконали на бандурах і відспівали ряд релігійних та українських народних пісень, в тому такі як „Отче наш", „Заповіт", „Видиш, брате мій" та ряд інших. Диригентом бандуристів є мгр Павло Когут.

Врочисті святкування, присвячені пам'яті полковника Андрія Мельника у зв'язку з 25-літтям його смерти, пройшли в поважній і заразом сердечній атмосфері. Організація святкувань лежала в руках д-ра Якова Маковецького та о. декана Павла Когута. Зокрема слід підкреслити великі заслуги о. Когута, який з невтомною енергією та не жаліючи трудів, великою мірою причинився до того, що святкування пройшли справно й урочисто. Він перевів особисті розмови з парохом церкви, організував відповідну обстановку під час архиєрейської богослужби, вівтар був прикрашений вишиваною скатертю, а перед вівтарем видніли українські ікони також на тлі вишивок, що створили імпровізований іконостас. З його ініціятиви у свій час організувався в Саарбрюкен і згаданий вже німецький хор. Заслугою о. Когута було також влаштування обіду та виступу бандуристів. Тож о. Когутові належить спеціяльна подяка.

Слід ще додати, що під час святкувань в Люксембурзі був також присутній і молодий українець із Києва і це таким чином надає духовного, символічного сполучення між еміграційною українською громадою, що вшанувала пам'ять Полковника, та краєм, в якому сьогодні проходять незвичайні події, проходить бурхливе національне відродження. Все це сповнює наші серця оптимізмом і надією, що та мета, за яку боровся полковник Андрій Мельник стоячи на чолі Українського Українського Націоналістичного Руху, незабаром буде здійснена.

М. С.

Альманах...

(Закінчення зі стор. 2)

моря в розвитку державних народів (згадуючи й про Руське море та київських володарів і козацтва на ньому), чи д-ра П. Ґоя допис „Емський указ в західньоевропейській опінії". Все це невід'ємна частина української науки й не може бути перестарілою в історії України.

У згаданій бібліотеці міста Філядельфії є відділ, де поміщена окрема російська, гебрейська, польська та українська література, хоч однотомна „Історія України" академіка М. Грушевського (англійською мовою, видана раніше тим же УНСоюзом) є у відділі історії різних народів світу. Між іншим, кількість українських книжок тут зростає дещо скорше від польських, завдяки патріотам міста Філядельфії й околиць, які дарують книжки — українською та англійською мовами — до цієї бібліотеки.

У цій бібліотеці величезної з трьома поверхами будівлі є також і чужа преса, з якої кожного дня користає чимало читачів. Шкода, що тут бракує української преси, головно англомовної, бо тут бувають і науковці-дослідники, які цю пресу читають, слідкуючи за подіями в світі, головно Східньої Европи під сучасну пору.

Приблизно рік тому в Чикаго появилась у двох американських бібліотеках українська преса, про що писали часописи, але в старій столиці Америки — Філядельфії представники української організованої спільноти на це ще не спромоглися, хоч і були вигляди, що так станеться... Бібліотеки міста Філядельфії коштують мільйони долярів кожного року, так що кілька десяток долярів адміністрація радо заплатила б і за українську пресу для задоволення своїх громадян...

Між іншим, при цій північносхідній бібліотеці міста Філядельфії було б вигідно мати українську пресу, бож це є одно з найбільших поселень американців українського походження. В цій околиці є також два українські банки та недалеко й Український Освітньо-Культурний Центр (з власною бібліотекою, де також приймають даровані книжки). Тут є також чимало великих крамниць, так що перед чи після закупів, можна принагідно повернути й з дітьми або внуками до цієї бібліотеки для духового відпруження, оглянути газети, позичити кілька книжок і при подібній нагоді за два-три тижні їх віддати та, можливо, й інші позичити.

Ясна постать на сірій вулиці

(У сороковий день відходу Ольги Соневицької)

Хто із нюйоркчан не знає того „українського" відтинку Другої авеню, де між п'ятою і десятою вулицями вже довгими роками зосереджується українське життя. Сірі непривітні вулиці, на яких взимі гуляє холодний вітер, а влітi каміння дише спекотою, — це постійне місце зустрічів, розмов, а принаймні короткого побачення. Звичайно, все це відбувається поспіхом та ще й зі страхом перед іншими мешканцями цієї дільниці, які вештаються вулицями.

І саме у цьому непривітному оточенні довгими роками світила ясна постать Ольги Соневицької — завжди усміхнена, з дбайливою зачіскою і таким же одягом, завжди сердечна, прихильна до всіх зустрічних і готова до щирої розмови.

Довгими роками вона проявляла саме там невсипущу активність, пробігаючи поміж „Самопоміччю" і „Літературним Клюбом", між церквою св. Юра і домівкою СУА. Здається, не було імпрези, події, що відбувалася в тому „чотирикутнику", на якій ми б не бачили О. Соневицької. Її цікавило усе і сама вона брала участь у різних виявах українського життя Ню Йорку. Справді, який многогранний був діяпазон її зацікавлення і як дуже він був зв'язаний з усім, що гарне, мистецьке, з усім, що викликає у людини приємні почуття.

Пригадую, як любила розповідати про свої молодечі студентські часи, коли була членкою різних відомих наших хорів, завзята співачка, що з хором „Трембіта" об'їхала майже всю Україну. Здається що свою музикальність передала своєму синові і раділа кожним його музичним успіхом, немов би це був її власний.

Але крім музичного мистецтва вона особливо цікавилася малярством і, працюючи від початку приїзду на американську землю в Літературно-Мистецькому Клюбі, зорганізувала з питомим їй організаційним хистом мистецьку ґалерію, спочатку в залях ЛМКлюбу, а відтак у приміщенні „Самопомочі". Там зібрала вона ряд картин наших найкращих мистців і її постійно поповнювала. Коли ґалерії сповнилося 15 років, пані Оля бажала це в якийсь спосіб відзначити — не себе, а, власне, існування такої мистецької одиниці на нюйоркському „давнтавні". І тоді, в 1978 році, відбувся окремий вечір в ЛМКлюбі,



Св. п. Ольга Соневицька

(Фото: Т. Рабій)

де ми згадали, однак, не лише існування ґалерії, але і її вийняткову власницю. Бо поруч із цим зайняттям, що забирало багато часу та енергії, О. Соневицька від довгих років з успіхом пробувала пера як пресова референтка Союзу Українок Америки, як постійна дописувачка до часописів „Свобода", „Америка", „Новий Шлях", „Гомін України", журналу „Наше Життя", була членом редколеґії „Нашого Світу". Не диво, що вона не лише була прийнята до Спілки Українських Журналістів Америки у найбільш активних роках її дії, але скоро увійшла до Управи і там, як усюди, визначалася своєю позитивною настановою. Може саме ця позитивна настанова до життя дала п. Ользі силу та енерґію подолати усі завдання, яка сама собі наложила і виконувала з успіхом. Тож вона з великим пієтизмом допомогла і викінчила наукові праці свого чоловіка проф. Михайла Соневицького, вона зайнялася і довела до видання праці молодого, передчасно померлого сина історика Леоніда.

Вона також була від початку активним членом редколеґії збірника „Чортківська округа", що появився обсягом 923 сторінки друку.

Здається, що все це було на одну тендітну людину надто багато, і може Є. Соневицька, як більшість наших здібних людей, розміняла на дрібні свої таланти і сили з некористю для доброго пера, яке вона мала у своїх репортажах, що їх залюбки писала, чи у своїх споминах і нарисах. Вони часто були як у неодного з наших журналістів на пограниччі літератури, але вона не бралася переступити її високих порогів та залишилася вірною пресі.

А шкода, бо її репортажі, дописи, спомини, нариси знаходяться тільки розсипані по наших часописах і журналах і ледве чи хтось (хіба в архівних пошуках) на них зупиниться. Це, на жаль, доля тих, що присвятилися журналістиці. Ми, журналісти, такі зв'язані хвилиною, настроєм, подіями дня, сьогоднішніми переживаннями, що наша творчість (а смію твердити, що журналістична праця може бути творча) блестить і гасне, як метеор, залишаючи по собі тільки пил пожовклого газетного паперу, що розсипається.

Отже, може добре, що О. Соневицька не залишилася тільки при журналістиці, а віддавала однаково серце і душу іншим зацікавленням, які є, тривкими і не розсипаються від старости.

Її мистецька ґалерія, що так довго давала змогу нашим мистцям виставляти свої картини, а публіці їх купувати, філософічна праця її мужа, а передусім грубезний і так джерельний збірник „Чортківська округа" — це тільки деякі з добрих справ Ольги Соневицької, які не затратяться у майбутньому.

Вони такі живучі як була завжди та, що вклала у них свою енерґію і свої найкращі сподівання, своє найкраще ясне і радісне „я".

• • •

Сьогодні холодний вітер гуляє, як звичайно, на сірих вулицях українського „давнтавну" — звичайний зимовий день, який був минулого року, рік перед тим і десятки років, що вже за нами, — нічого не змінилося в настрої понурої вулиці. Тільки вже не появиться на ній ніколи ясна постать усміхненої, привітної пані Олі і ніхто не поспитає: „Що нового?.."

Ольга Кузьмович

ПОДЯКА

Сердечна подяка ЯРОСЛАВОВІ НАТИНЧУКОВІ, СТЕПАНОВІ СИДОРОВІ і д-р ЮЛІЯНОВІ СОЧИНСЬКОМУ за даток 450.00 долярів на надгробну плиту для мого Покійного чоловіка

бл. п. МИХАЙЛА ІВАНИЦЬКОГО.

ІРИНА ІВАНИЦЬКА

В П'ЯТНАДЦЯТУ БОЛЮЧУ РІЧНИЦЮ СМЕРТИ нашої Найдорожчої і ніколи Незабутньої ДРУЖИНИ, МАТИ, МАТУСІ, БАБИ І БАБЦІ

бл. п.

Катерини Вербовської

з дому Мойґерова

будуть відправлені

СЛУЖБИ БОЖІ і ПАНАХИДИ

в церквах:

18-го грудня, в українській католицькій церкві Пречистої Діви Марії при 4-ій вул., Allentovn, Pa. буде відслужена ПАНАХИДА зараз по Службі Божій;

18-го грудня, в українській православній церкві буде відслужена ПАНАХИДА зараз по Службі Божій;

18-го грудня, в римо-католицькім костелі в Allentown, Pa., буде відправлена Служба Божа з Панахидою.

Родина просить Друзів і Знайомих згадати в цей день Покійну у своїх молитвах.

МУЖ з ДОЧКАМИ, ВНУКАМИ І ПРАВНУКАМИ

СУМНА ЗГАДКА

Non omnis moriar...

Українське Лікарське Товариство в Чикаґо відпровадило на вічний спочинок Тлінні Останки свого члена св. п. д-ра Мирона Іваницького на Миколаївське кладовище. Покійний закінчив 65-ий рік свого життя в жовтні ц. р., а вже 15-го листопада 1989 року його не стало серед нас.



Д-р Мирон Іваницький

Уродився Мирон 11-го жовтня 1924 року у Войнилові, Калуського повіту, від батьків судового урядника Івана та Анни з дому Дуркало. У Дрогобичі провів Мирон свою молодість, куди переселилися батьки від другого року його життя. Там скінчив він хлоп'ячу школу і гімназію ім. Івана Франка в 1943 році. Медичні студії зачав першим семестром у Львові, але воєнна хуртовина кинула його, як і багатьох нас, на Захід, до баварської столиці Мюнхен. Там закінчив Мирон медичні студії в 1950 році і в цьому році переїхав до ЗСА, де в Чикаґо відбув один рік обов'язкової практики в шпиталі. У 1954 році Департамент летунства покликав його на лікаря до дворічної служби зі ступенем капітана. Як член лікарського штабу американського летунства, Мирон мав нагоду пізнати багато людей з офіцерських кіл та відвідати численні країни. Після відбуття військової служби Мирон осів в Джолієт і там відкрив медичну практику, яку провадив до кінця свого життя. В Джолієт був активним членом двох шпиталів, членом Американської медичної асоціяції. Належав до УЛТПА, був пресовим референтом його Головної управи. Був членом Товариства Український Історик, дописував до різних журналів і спростовув статті писані неприхильно для української справи. Знання в цій справі мав Мирон широке. Ще будучи на студіях в Мюнхені, св. п. Мирон був слухачем антропологічно-археологічних викладів і в цьому секторі він виказував велике заінтересовання. Знав історію свого народу в деталях, визнавався в орієнталістиці, історію Близького Сходу міг викладати в катедрі східньої історії. У дискусіях з ворогами української справи він завжди їх побивав. Був патріотом і жертвував на українські цілі. Ті прикмети старався вщепити в душі своїх чотирьох синів. Залишив він їх у глибокому смутку, як і свою дружину Стефу та ближчу і дальшу родину.

За Горацієм покійний може сказати: „Я не ввесь помер..." Його пам'ять в УЛТПА та серед української громади буде дальше жити. В. Й. П.

Д-р ПИЛИП ДЕМУС

В БОЛЮЧУ ТРЕТЮ РІЧНИЦЮ ВІДХОДУ У ВІЧНІСТЬ 22-го грудня 1986 року нашої Дорогої ДОНІ й СЕСТРИ

сл. п.

Оксани-Богданни Павлів

будуть відправлені

СВЯТІ ЛІТУРГІЇ й ПАНАХИДИ

у церкві у Вотервліт, 20-го грудня в 8-ій год.;
у церквах у Норт Порті, Флорида, і в Римі, 22-го грудня;
в Чикаґо в церкві свв. Володимира й Ольги, 5-го січня.

В день роковин смерти Доні родичі просять помолитися за душу Покійної Оксани-Богданни.

Родичі: МИКОЛА й ОЛЬГА ПАВЛІВ
Сестра: АННА МАРІЯНІ з чоловіком

Українська Спортова Централя Америки і Канади

з великим смутком повідомляє Членів, Прихильників Централі та все Українське Громадянство, що в четвер, 7-го грудня 1989 року, нагло й несподівано, відійшов у Вічність заслужений Діяч УСЦАК, Член Ради Делеґатури — Канада, кол. організатор легко-атлетичних чемпіонатів УСЦАК, кол. визначний спортовець

бл. п.

Володимир Ігнатович

ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ відбулися в понеділок, 11-го грудня ц. р. в Торонто, Канада.

ВІЧНА ЙОМУ ПАМ'ЯТЬ!

•

Опечаленій Родині Покійного, складаємо вислови нашого щирого співчуття.

Управа
Української Спортової Централі

Ділимося сумною вісткою з Родиною, Приятелями і Знайомими, що в середу, 12-го грудня 1989 р., несподівано відійшов у Вічність на 81-му році життя наш Найдорожчий МУЖ, БАТЬКО, ДІДО І БРАТ

бл. п.

Іван Глушевський

ПАРАСТАС в п'ятницю, 15-го грудня 1989 р. о год. 7-ій веч. в похоронному заведенні Ludlow, 432 East St., Ludlow, Mass.

ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ в суботу, 16-го грудня 1989 р., о год. 9-ій ранку, в церкві свв. Петра і Павла, а опісля на цвинтар Saint Aloysius, Indian Orchard, Mass.

У глибокому смутку:
дружина — АННА
доньки —
ІВАННА з мужем д-р ВОЛОДИМИРОМ МАТКІВСЬКИМ і дітьми: ДАНИЛО, РОКСОЛЯНА і ПЕТРО
ОКСАНА з мужем ЮРКОМ ОПРИСКОМ і дітьми: ЛЯРИСА і ХРИСТЯ
син — БОГДАН з дружиною ІРИНОЮ і сином МАРКОМ
брат ВОЛОДИМИР з дружиною ФРІДОЮ і дітьми

З невимовно великим горем-смутком ділимося з Родиною, Приятелями та Краянами сумною вісткою, що в п'ятницю, 1-го грудня 1989 р., після довгої тяжкої недуги упокоїлася в Бозі, на 75-му році життя, учителька на рідних землях і на поселенні, членка СУА, заосмотрена Найсвятішими Тайнами

наша Найдорожча

ДРУЖИНА, МАМА, БАБУНЯ і СЕСТРА

бл. п.

АННА РАДОВИЧ

з КАРАБИНІВ

ПОХОРОННІ ВІДПРАВИ відбулися 5-го грудня 1989 р. в похоронному заведенні Меморіял до церкви св. Йосафата в Ню Британ, Конн. та на католицькому цвинтарі Ґластонбири, де похоронено тіло Покійної.

У глибокому смутку:
чоловік — МИКОЛА
доня — СОНЯ ПЛАТОШ з чоловіком РОМАНОМ і синами ДАМЯНОМ, ПАВЛОМ і МАРКОМ
син — МИРОН з дружиною МАРІЄЮ, сином МИРОСИКОМ
сестра — МАРІЯ БАБЕНКО з Родиною в Торонто
кузени —
АНАТОЛЬ КАЧМАРСЬКИЙ
СТЕФАН КАЧМАРСЬКИЙ з дружиною КАТЕРИНОЮ
та Родина в Америці, Україні і Польщі

ВІЧНА ЇЙ ПАМ'ЯТЬ!

Тисячі...

(Закінчення зі стор. 1)



Почалась відправа біля викопаних ям на Байківському цвинтарі.

ій, відправлено Панахиду в церкві із участю ієреїв УАПЦ і УКЦ. Хоча російський православний парох церкви пробував долучитися до відправи, його власні парафіяни йому заборонили, мовляв він не гідний служити при такій оказії.

Тіла покійників відтак перевезено автобусом попри дім В. Стуса, на Софійській площі, де вже були зібрані десятки тисяч осіб. Від Софійської площі рішено йти походом попри університет на Байківський цвинтар. Походом провадили вірні, несучи хрест, хоругви, далі йшов хор, ієреї, катафальки і люди. Хоча в той день в Києві був сильний мороз та сам похід взяв кілька годин, десятки тисяч людей взяли в ньому участь.

На цвинтарі Панахиду відправили соборно отці обох Українських Церков. Правили отці Методій Андрушко, Йоан Пашула та Юрій Бойко від УАПЦ та отці Іван Троць та Ярослав Лесів від УКЦ. Співав хор львівської церкви свв. Петра й Павла, як і також численні вірні.

Після Панахиди промовляли до зібраних: Іван Драч, Левко Лук'яненко та Вячеслав Чорновіл. Хоча органи безпеки ставилися негативно до подій цієї неділі, місцеві власті, головно міськвиконком, були допоміжні, а київська преса відгукнулася дуже позитивно про події дня. Важливо також сказати, що люди, які бачили тіло В. Стуса, помітили, що тіло повністю збереглося, немов щойно упокоївся.

Представники неофіційних організацій заявили, що будуть вимагати поставити пам'ятник В. Стусові на Львівській площі недалеко Байківського кладовища.

Вийшов...

(Закінчення зі стор. 1)

шевський: „Розвиток українських досліджень у XIX стол. і вияви в них питань українознавства"; Епістолярна Спадщина В. Антоновича: „Недруковані листи В. Антоновича до Ф.К. Вовка"; Спогади: — Наталія Полонська-Василенко: „Революція 1917 року", Микола Василенко: „Моє життя", Володимир Кубійович: „Мої візити у Митрополита Андрея Шептицького"; Бібліографічні дослідження — „Богдан Винар „Докторські праці про Україну в англійській мові"; З історії української преси — Борис Левицький: „Нове Село" (історична справка); Рецензійні статті — Василь Верига: „На українсько-жидівські теми". У розділі „Рецензії" знаходимо огляди українознавчих праць в українській, англійській і німецькій мовах. Наукова хроніка включає інформації про діяльність УІТ, Наукової Ради при СКВУ і інших наукових установах. У цьому томі „Українського Історика" започатковано новий відділ Документація, в якому знаходимо матеріяли про НРУП, Товариство Української Мови ім. Т. Шевченка і інші матеріяли.

Цей випуск включає винятково важливі архівні матеріяли і оригінальні дослідження провідних українських вчених. Ціна випуску: 20 дол., річна передплата виносить 30 дол. „Український Історик" здобув признання серед неукраїнських і українських наукових кіл і як виразник-офіціоз української наукової, національної історіографії заслуговує на підтримку українських громадян і установ. Добровільні пожертви на Видавничий Фонд УІТ можна відтягати від державного податку.

Пожертви і передплату треба надсилати на таку адресу: „The Ukrainian Historian", P.O. Box 312, Kent Ohio 44240.

Економіка...

(Закінчення зі стор. 2)

платень і 19 відс. річного бонусу на слідуючих 3 роки. Компанія стратила 2.5 більйона долярів, через задержку продукції літаків, має замовлень на 70 більйонів долярів. Найбільша модерна летунська лінія „Дельта", 3-та по величині в ЗСА замовила 260 літаків „Боїнг" і Мек Доннел Доґлас, коштом 10 більйонів долярів. Північнозахідні летунські лінії замовили 90 літаків типу „Боїнг", за 5.2 біл. дол.

Торговельний дефіцит у вересні зменшився на 8 більйонів долярів, найбільше від 1984 року, бо експорт зріс на 1.9 відс., через зменшену вартість доляра-дешевший товар,а імпорт зменшився на 3.9 відс., так що за 9 місяців торговельний дефіцит виносить 80 більйонів долярів. З Японією дефіцит збільшився на 4 біл. дол., з Европою зменшився, з Канадою на 700 міл. дол.

Ей-Ті-Ті підніс з 1-им грудня на 1.3 відс. розмови далекої віддалі вночі після 11-ої години і в суботи-неділі, після 5-ої години вечора. Готелева фірма Шератон, після 18 місячних переговорів погодилася збудувати в Москві 2 люксусові мотелі по 450 кімнат, коштом 75 мільйонів долярів, перший буде викінчений в 1992 році, винайм кімнати за ніч 140 дол.

Доляр в жовтні втратив на вартості, а останньо ще більше захитався, через німецьку марку, яка має великий попит на світових ринках, через сильну економіку, яка буде далі зростати, через відкриття кордону зі Східньою Німеччиною (Берлінський мур), не виключене, що Центральний банк Німеччини знову піднесе відсоткову стопу.

Дирекція федеральних резерв твердить, що економічне сповільнення в автомобільній індустрії, домобудівництві і мануфактурі грозить рецесією, тому дисконтова стопа буде змінена, деякі банки вже зменшили відсоткову стопу.

Організація 24-ох держав Економічної кооперації і розвитку висказується більш оптимістично про американську економіку, через постійно контрольовану Урядом інфляцію, зв'язанням гроша. Інфляція цього року нижче 5 відс. (м. р. 4.4) валова продукція цього року і на слідуючий 2.5 відс., торговельний дефіцит, на кінець цього року 107 біл. дол., а на слідуючий 105.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

СУБОТА, 16-го ГРУДНЯ 1989 р.

Нюарк, Н. Дж. Річні збори 14-го Відд. Т-ва Чорноморська Січ о год. 7.30 веч. в приміщенні Чорноморської Січі. Проситься членів прибути. — М. П. Отрок, секр.

НЕДІЛЯ, 24-го ГРУДНЯ 1989 р.

Бруклин, Н. Й. Річні загальні збори Т-ва ім. Богдана Хмельницького 158-го Відд. Півн. Бруклин, о 12-ій год. дня в домівці Народного Дому при 173 N. 5-та вул. На порядку нарад звіти Управи, Контрольної Комісії та вибір нової Управи на 1990 р. Проситься членів чисельно прибути. Якщо на означений час не буде відповідного числа членів, збори відбудуться на півгодини пізніше без огляду на кількість присутніх. — Управа Т-ва.

У 1926 РОЦІ

У посмертній згадці про Миколу Лівицького, вміщеній на першій стор. „Свободи" (ч. 234 з 12-го грудня ц.р.) у другій колонці згори треба читати: „Його батько, Андрій Лівицький, адвокат за фахом, член УЦентральної Ради, став у 1926 році, після трагічної смерти Симона Петлюри, його наступником"... — Ред.